

# Amtsblatt

## für die Gemeinde KOLKWITZ

mit den Ortsteilen Babow, Brodtkowitz, Dahlitz, Eichow, Glinzig, Gulben, Hänchen, Kackrow, Klein Gaglow, Kolkwitz, Krieschow, Kunersdorf, Limberg, Milkersdorf, Papitz, Wiesendorf, Zahsow

23. JAHRGANG • AUSGABE: 06/16

KOLKWITZ, 25. JUNI 2016

**Impressum:** Amtsblatt für die Gemeinde Kolkwitz, Herausgeber: Gemeinde Kolkwitz, Tel. (0355) 29 30 00, verantwortlich für den amtlichen und nicht amtlichen Teil: Herr Fritz Handrow, Bürgermeister der Gemeinde Kolkwitz, Berliner Straße 19, 03099 Kolkwitz, verantwortlich für den Anzeigenteil: CGA-Verlag GmbH, Gestaltung und Vertrieb: CGA-Verlag GmbH, Druck: Der Ossi-Druck GmbH & Co. KG, Brandenburg/Havel, Auflagenhöhe: 4.100. Der Vertrieb erfolgt mit der Zustellung des Märkischen Boten kostenfrei an alle Haushalte der Gemeinde Kolkwitz. Für Personen, die das Amtsblatt nicht erreicht, liegt das Amtsblatt kostenfrei zur Abholung in der Gemeindeverwaltung, Berliner Straße 19, 03099 Kolkwitz, aus. Einzel Exemplare außerhalb des Verbreitungsgebietes sind gegen Kostenerstattung bei der Gemeindeverwaltung Kolkwitz, Berliner Straße 19, 03099 Kolkwitz zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Geschäftsbedingungen des Verlages. Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Für bei der Gemeindeverwaltung Kolkwitz eingesandte oder abgegebene Manuskripte oder Fotos wird keine Haftung übernommen. Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung und auf Vergütung für Veröffentlichungen.

### AMTLICHER TEIL

#### Inhalt dieser Ausgabe

#### Amtliche Bekanntmachungen

#### Amtlicher Teil

- **Seite I**  
Ordnungsbehördliche Verordnung der Gemeinde Kolkwitz über die Öffnung von Verkaufsstellen an Sonn- und Feiertagen im Jahr 2016
- **Seite 1-2**  
Öffentliche Bekanntmachung eines Antrags nach § 9 Absatz 4 Grundbuchbereinigungsgesetz im Bereich der Gemeinde Kolkwitz in der Gemarkung Kolkwitz

#### Nichtamtlicher Teil

- **Seite 2 - 12**  
Informationen, Termine, Veranstaltungen
- **Seite 10**  
Sommerferienangebote für Kinder
- **Seite 12**  
Gewinnliste Sportfest-Tombola
- **Seite 13 - 14**  
Kirchentermine
- **Seite 14 - 23**  
Rückblicke
- **Seite 16 - 17**  
Rückblick 50 Jahre Schule Krieschow
- **Seite 24**  
Grußwort des Bürgermeisters

#### Beschluss Nr. 027/ 2016

### Ordnungsbehördliche Verordnung der Gemeinde Kolkwitz über die Öffnung von Verkaufsstellen an Sonn- und Feiertagen im Jahr 2016

#### Beschlussfassung

1. Die Verkaufseinrichtungen der Gemeinde Kolkwitz können aus besonderem Anlass an folgenden Sonn- und Feiertagen öffnen:

- 05.06.2016 in der Zeit von 13:00 Uhr bis 20:00 Uhr aus Anlass des Lindenblütenfestes im Ortsteil Limberg
- am 14.08.2016 in der Zeit von 13:00 Uhr bis 20:00 Uhr aus Anlass des Bike & Rock Festivals im Ortsteil Limberg
- am 02.10.2016 in der Zeit von 13:00 Uhr bis 20:00 Uhr aus Anlass des Oktoberfestes
- am 27.11.2016 in der Zeit von 13:00 Uhr bis 20:00 Uhr aus Anlass des Weihnachtsmarktes

2. Bei der Beschäftigung von Arbeitnehmern/Arbeitnehmerinnen aufgrund dieser Verordnung sind der § 10 Brandenburgischen Ladenöffnungsgesetzes, das Arbeitszeitgesetz, der Manteltarifvertrag für die Arbeitnehmer im Einzelhandel, das Jugendarbeitsschutzgesetz und das Mutterschutzgesetz zu beachten.

3. Die Verordnung tritt am Tag nach ihrer Bekanntmachung in Kraft. Sie wird im Amtsblatt für die Gemeinde Kolkwitz veröffentlicht.

#### Rechtsgrundlage:

Auf Grundlage des § 5 Abs. 1 des Brandenburgischen Ladenöffnungsgesetzes vom 27. November 2006 (GVBl. I S. 158), zuletzt geändert durch das Gesetz zur Änderung des Brandenburgischen Ladenöffnungsgesetzes vom 20. Dezember 2010 (GVBl. I S. 1) i. V. m. § 26 Abs. 2 und 3 des Ordnungsbehördengesetzes vom 21. August 1996 (GVBl. I S. 266), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 18. Dezember 2006 (GVBl. I S. 188).

Kolkwitz, den 24.05.2016

Zubiks  
Vorsitzender der Gemeindevertretung

### Öffentliche Bekanntmachung eines Antrags nach § 9 Absatz 4 Grundbuchbereinigungsgesetz im Bereich der Gemeinde Kolkwitz in der Gemarkung Kolkwitz



#### LAND BRANDENBURG

Ministerium für Wirtschaft und Energie des Landes Brandenburg, Heinrich-Mann-Allee 107, 14473 Potsdam

Die envia Mitteldeutsche Energie AG, Chemnitztalstraße 13 in 09114 Chemnitz, hat mit Datum vom 08. April 2016, eingegangen am 11. April 2016, einen Antrag auf Bescheinigung von beschränkten persönlichen Dienstbarkeiten zum Besitz und Betrieb sowie zur Unterhaltung und Erneuerung einer bereits bestehenden Energieanlage (110-kV-Freileitung Abzweig Cottbus West, Bl. 6865) nebst Einrichtungen und Zubehör bzw. Neben- und Sonderanlagen für Grundstücke in der Gemeinde Kolkwitz in der Gemarkung Kolkwitz, Flur 3 gestellt. Dieser Antrag wird unter dem Geschäftszeichen 628-11 / 2046 geführt.

Der Antrag wird hiermit gemäß § 9 Absatz 4 Satz 2 Grundbuchbereinigungsgesetz (GBBerG) vom 20. Dezember 1993 (BGBl. I S. 2192), zuletzt geändert durch Artikel 41 des Gesetzes vom 17. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2586), in Verbindung mit § 7 Absatz 1 der Verordnung zur Durchführung des Grundbuchbereinigungsgesetzes und anderer Vorschriften auf dem Gebiet des Sachenrechts (Sachenrechts-Durchführungsverordnung, SachenR-DV) vom 20. Dezember 1994 (BGBl. I S. 3900) öffentlich bekannt gemacht.

#### Auslegung:

Die Antragsunterlagen können innerhalb von vier Wochen nach dem Tag der Bekanntmachung im Ministerium für Wirtschaft und Energie (Haus 6, Zimmer 212), Heinrich-Mann-Allee 107 in 14473 Potsdam, nach Terminvereinbarung unter

Fortsetzung auf Seite 2

## AMTLICHER TEIL

## Öffentliche Bekanntmachung eines Antrags nach § 9 Absatz 4 Grundbuchbereinigungsgesetz im Bereich der Gemeinde Kolkwitz in der Gemarkung Kolkwitz

(0331) 866 - 1684 oder 1686 (montags bis donnerstags in der Zeit von 08.00 bis 15.00 Uhr und freitags in der Zeit von 08.00 bis 12.00 Uhr) - bzw. nach vorheriger Absprache auch außerhalb dieser Zeiten - eingesehen werden. Die Frage, ob ein Grundstück betroffen ist, kann vorab unter Angabe der Gemarkung, Flur, Flurstücksnummer und des Aktenzeichens telefonisch geklärt werden.

### Hinweis zum Einlegen von Widersprüchen:

Gemäß § 9 Absatz 1 Satz 1 GBBerG ist von Gesetzes wegen auf dem Gebiet der ehemaligen DDR eine Dienstbarkeit für alle am 3. Oktober 1990 genutzten und am 25. Dezember 1993 betriebenen Energieanlagen entstanden, sofern keine Duldungspflicht nach § 9 Abs. 2 GBBerG bestand. Durch diese beschränkte persönliche Dienstbarkeit wird der Stand vom 3. Oktober 1990 dokumentiert. Alle danach eingetretenen Veränderungen, die die Nutzung des Grundstücks über das am 3. Oktober 1990 gegebene Maß hinaus beeinträchtigen, müssen durch zivilrechtlichen Vertrag zwischen dem Versorgungsunternehmen und dem Grundstückseigentümer, Erbbauberechtigten oder sonstigen dinglich Berechtigten an dem Grundstück geregelt werden.

Da die Dienstbarkeit durch Gesetz bereits entstanden ist, kann ein Widerspruch nicht damit begründet werden, dass kein Einverständnis mit der Belastung des Grundstückes erteilt wird. Ein in der Sache begründeter Widerspruch kann nur darauf gerichtet sein, dass die Anlage bzw. Leitung am 3. Oktober 1990 nicht genutzt und/oder am 25. Dezember 1993 vom Energieversorgungsunternehmen oder dessen Rechtsnachfolger nicht betrieben worden ist oder dass die in den Unterlagen dargestellte Leitungsführung fehlerhaft (also anders als vom Unternehmen) dargestellt ist.

Widerspruch gegen die Erteilung der Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigung kann innerhalb von vier Wochen nach dem Tag der Bekanntmachung beim Ministerium für Wirtschaft und Energie - Referat 33 -, Heinrich-Mann-Allee 107 in 14473 Potsdam durch den jeweiligen Grundstückseigentümer eingelegt werden.

Potsdam, 25. Mai 2016

Im Auftrag (Grunenberg)

## ENDE AMTLICHER TEIL

## INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN

### Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung

Dienstag	09:00 – 12:00 und 14:00 – 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 – 12:00 und 14:00 – 17:00 Uhr
Sprechzeiten des Bürgermeisters:	Dienstag 14:00 – 18:00 Uhr
Sprechstunde Standesamt:	Dienstag 14:00 – 18:00 Uhr
Sprechstunde Schiedsstelle:	jeden letzten Donnerstag im Monat von 16:00 – 17:00 Uhr

Handrow, Bürgermeister

### Auszugsweise einige wichtige Telefonnummern in Not- und Havariefällen

Polizei	110
Feuerwehr	112
Rettungsleitstelle (FFw Cottbus, ärztlicher Dienst)	(0355) 6320, (0355) 632144
Waldbranddienst	(035601) 371-25 / (0172) 3167121
Gift - Notruf	(030) 19240
LWG	(0355) 3500
(Wasser, Abwasser)	08000594594 (kostenfreie Nummer)
Spree Gas	(0355) 78220
(Entstörungsdienst)	(0355) 25357
envia	(0355) 680
(Bereitschaftsdienst Straßenbeleuchtung)	(0171) 6424775
Revierförsterei Burg	(035609) 709810 / 0172 3143536

### Gemeindevertreterversammlung

Die nächste öffentliche Beratung der Gemeindevertretung Kolkwitz findet am Dienstag, dem **30. August 2016, um 19:00 Uhr** im Ortsteil Kolkwitz, im **Sitzungssaal der Gemeindeverwaltung**, statt.

Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind dazu eingeladen. Die Tagesordnung kann bei den Gemeindevertretern bzw. Ortsvorstehern, im Bekanntmachungskasten vor dem Gebäude der Gemeindeverwaltung und auf der Homepage der Gemeinde Kolkwitz unter [www.kolkwitz.de](http://www.kolkwitz.de) eingesehen werden.

Zubiks, Vorsitzender der Gemeindevertretung

### Ausschüsse

Wirtschafts- und Bauausschuss	23.08.2016	18:30 Uhr
Hauptausschuss	23.08.2016	18:30 Uhr

### Liebe Arbeiter vom Bauhof Kolkwitz,

wir bedanken uns herzlich für die schön gestrichenen Bänke, die Sie uns pünktlich zu unserem Sommerfest fertig gestellt haben.

Im Namen aller Kinder und Erzieherinnen  
der Kinderrat vom Hort „Wirbelwind“

### Pumpwerkssanierung Glinzig

Im Auftrag der LWG wird im Ortsteil Glinzig noch bis zum 30.07.2016 das vorhandene Abwasserpumpwerk an der Gläsernen Kirche / Feuerwehr saniert. Dazu wird eine provisorische Überpumpanlage installiert und das Pumpwerk von innen beschichtet. Es kommt zu Verkehrseinschränkungen die örtlich ausgeschildert sind, der Busverkehr wird auch an den Vollsperrungstagen über den Weg hinter der Feuerwehr gewährleistet.

Tobias Hentschel  
Fachbereichsleiter Bauverwaltung

### Sprechzeiten der Schiedsstelle

In der Gemeinde Kolkwitz findet immer am letzten Donnerstag zwischen 16:00 und 17:00 Uhr im Rathaus Zimmer 1.12 die Sprechstunde der Schiedsstelle statt.

Herr Matthias Richter, erreichbar unter der Rufnummer 0355/288149 oder 0171/3105253, und stellvertretend Frau Ursula Richter, erreichbar unter der Rufnummer 0152/33580927, nehmen das Ehrenamt wahr. Aufgabe der Schiedsstelle ist die gütliche Schlichtung bürgerlicher Rechtsstreitigkeiten.

**Anschrift der Schiedsstelle: (auch für postalischen Schriftverkehr)**

Gemeinde Kolkwitz  
-Schiedsstelle-  
Berliner Str. 19  
03099 Kolkwitz

Mathow  
Fachbereichsleiter Ordnung und Sicherheit

INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN

**Gemeindebibliothek Kolkwitz**



Telefon 0355 28416  
August-Bebel-Str. 77  
hv-gh@kolkwitz.de  
bibliothek@kultur.kolkwitz.de

**Öffnungszeiten** Dienstag 09:00 - 18:00 Uhr,  
Donnerstag 14:00 - 19:00 Uhr  
(auch außerhalb der Öffnungszeiten nach Vereinbarung)

Ich freue mich auf Ihren Besuch. Ihre Frau Hubert

**Straßenbauarbeiten Eichow –  
Gutsweg und Vetschauer Straße**

Im Ortsteil Eichow sollen in diesem Jahr der Gutsweg und die Vetschauer Straße ausgebaut werden. Dazu wurde bereits im September 2015 in einer Einwohnerversammlung informiert. Die entsprechenden Planungsunterlagen finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Kolkwitz

[www.kolkwitz.de/seite/174635/bauplanung.html](http://www.kolkwitz.de/seite/174635/bauplanung.html)  
oder [www.kolkwitz.de](http://www.kolkwitz.de) – Service – Bauplanung

Am Dienstag, den 05.07.2016 findet um 18:30 Uhr eine Informationsveranstaltung im Dorfgemeinschaftshaus Eichow mit dem Baubetrieb und dem Planungsbüro statt. Sie haben dort die Möglichkeit, in die Projektunterlagen einzusehen und Hinweise und Anregungen zum Projekt und zum Bauablauf einzubringen. Die Bauarbeiten sollen in der 27. KW mit dem Entwässerungssystem im Bereich Gutsweg/ ehem. Gärtnerei und ersten Suchschachtungen beginnen. Die LWG plant in einem Bereich die Erneuerung der Trinkwasserleitung, entsprechende Abstimmungen dazu laufen noch. Die Anlieger werden auf die Erhebung von Straßenbaubeiträgen hingewiesen.

**Tobias Hentschel**  
Fachbereichsleiter Bauverwaltung

**Rat und Hilfe im Notfall**

**Notrufe** (kostenlos und rund um die Uhr)

Polizei	110
Feuerwehr	112
Rettungsdienst	112
Kinder- und Jugendnotdienst	0800 - 4786111
Giftnotruf	030 - 19240
Sperr-Notruf (z. B. EC-Karte, elektron. Personalausweis, Handykarte, Online-Banking)	116116

**Beratung bei Gewalt und in Notfallsituationen**

Beratungsstelle der Polizei	0355 - 7891085
Opferberatung	0355 - 7296052
Weißer Ring	0355 - 5267204
Häusliche Gewalt (Menschen in Not)	03561 - 6281110 03563 - 6090321
Migrationsberatung (Diakonie Niederlausitz e. V.)	0355 - 4889988
AWO, RV Brandenburg Süd e. V.)	0355 - 4837394

**Beratungsstellen und Frauenschutzwohnungen**  
(rund um die Uhr)

Frauenhaus	Guben	0160 - 91306095
	Cottbus	0355 - 712150
Frauennotwohnung	Spremberg	0173 - 1788155
	Forst (Lausitz)	0170 - 4517032

Beratung im Landkreis Spree-Neiße FB Kinder, Jugend und Familie für die Gemeinde Kolkwitz und Neuhausen/Spree sowie die Ämter Burg, Peitz und Stadt Drebkau 0355 - 8669435133

Beratung im Landkreis Spree-Neiße FB Gesundheit (Schwangerenkonflikt-, Sexual-, Familienberatung) 03562 - 98615323

DRK Kreisverband Cottbus (Schwangerschaftsberatung) 0355 - 427771

**Revierpolizei Kolkwitz**

Karl-Liebknecht-Straße 18 0355 / 28633  
Sprechzeit: dienstags 15.00 – 18.00 Uhr



**Unsere Leistungen im Überblick:**

- > Vorratsbauholz, Bauholz nach Liste
- > Bretter, Bohlen, Latten
- > Brett-schichtholz
- > Dekorative Platten
- > Profi-Holzschutzlasur
- > Konstruktionsvollholz
- > Holzbauplatten
- > Gartenholz
- > Kleinsenteile & Verbindungsmittel

Wir befinden uns vom  
**18. bis 29. Juli 2016**  
in der **Sommerpause.**

Gerhart-Hauptmann-Straße 1, 03099 Kolkwitz, Telefon: 0355-49496266, Fax: 0355-49496264, e-mail: [info@hbh-kolkwitz.de](mailto:info@hbh-kolkwitz.de)

## INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN

## Ehrenamtliche TelefonSeelsorgerInnen gesucht!

### Sie suchen ...

- ein anspruchsvolles Ehrenamt und wollen sich gern weiterbilden?

### Sie bringen mit ...

- eine positive, wertschätzende Haltung gegenüber anderen Menschen und ein Interesse an anderen Menschen
- Einfühlungsvermögen und emotionale Belastbarkeit
- Zeit

### Wir bieten Ihnen:

- eine fundierte, qualifizierte Ausbildung
  - ehrenamtliches Engagement in einer aktiven Gemeinschaft
- Sie sind interessiert? Dann nehmen Sie Kontakt mit uns auf ....

Kirchliche TelefonSeelsorge Berlin und Brandenburg  
Dienststelle Cottbus, Telefon: 0355 472831  
Weitere Infos auch unter [www.telefonSeelsorge-berlin-brandenburg.de](http://www.telefonSeelsorge-berlin-brandenburg.de)

## Tagespflege Kinderland Kuckucksnest Sie wünschen für Ihr Kind einen liebevollen und optimalen Kindertagespflegeplatz?

### Was können Sie, liebe Eltern, von mir erwarten:

- Kindertagespflege rund um die Uhr, auch stundenweise von Montag bis Sonntag
- Aufnahme von Kindern mit und ohne Rechtsanspruch auf einen Kita-Platz
- Aufnahme von der Geburt bis zum Schulalter
- Durch die begrenzte Aufnahme von 5 Kindern, kann ich auf die Bedürfnisse jedes einzelnen Kindes eingehen
- Individuelles, kindgerechtes Erlernen bis zur Vorbereitung auf den Schulalltag
- Einbeziehung der Eltern in jeder Hinsicht

Das schon bestehende Kinderland befindet sich auf einem Waldgrundstück, fern von Verkehrslärm und stickiger Stadtluft. Wenn Sie möchten, dass auch Ihr Kind in der Natur aufwächst, informieren Sie sich unter folgender Anschrift:

Marion Geißler  
OT Glinzig  
Am Waldrand 8  
03099 Kolkwitz  
Tel.: 035604 – 40714

## Was machte unsere Freiwillige Feuerwehr der Gemeinde im vergangenen Monat?

Hier die Einsätze vom 16.05. bis 13.06.2016. Ich werde Sie auch weiter über die Ereignisse bei der Feuerwehr im Amtsblatt auf dem Laufenden halten.

### Einsatzübersicht

Datum	Beginn	Bezeichnung des Einsatzes der Feuerwehr
17.05.16	18:11 Uhr	Türnotöffnung in Kolkwitz
23.05.16	21:48 Uhr	Baum auf Straße L49 Höhe Limberg
23.05.16	23:34 Uhr	Baum auf Straße L50 Gulben
31.05.16	11:52 Uhr	Verkehrsunfall in Limberg
08.06.16	18:26 Uhr	Waldbrand bei Schorbus

Gesamtzahl der Feuerwehreinsätze 2016: 28

Jürgen Rehnus  
Gemeindebrandmeister

## Zahlungserinnerung

Am 01.07.2016 wird die Hundesteuer für das Jahr 2016 und die Grundsteuer A u. B 2016 für die Jahreszahler zur Zahlung fällig. Sollten Sie noch nicht am Abbuchungsverfahren teilnehmen, möchten wir darauf hinweisen, die fälligen Steuerbeträge unbedingt mit Angabe des Kassenzeichens zu überweisen.

Finanzverwaltung

## Information zur Rentenberatung

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

Sie haben die Möglichkeit, zu Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung, an jedem 1. Donnerstag des Monats in der Zeit von 16:00 Uhr bis 17:00 Uhr, die Beratungsdienstleistung der Deutschen Rentenversicherung bei der Gemeindeverwaltung Kolkwitz in Anspruch zu nehmen. Zusätzlich können Sie mit der Versicherungsberaterin Deutsche Rentenversicherung Bund Frau Ilona Groß einen Beratungstermin abstimmen, Tel. 035604/41000 und 0172-3521436.

Martina Rentsch  
Hauptverwaltung

## Vorschau:

### Dorffest in Hänchen am 20. und 21.08.2016

Sonnabend mit Liveband „nAund“ und Sonntag mit den „Welzower Blasmusikanten“.

Dorfclub Hänchen

## Danke

sage ich allen  
Gratulanten und dem  
KONFI-Team der  
Kirchengemeinde  
Krieschow-Papitz für  
meine wunderschöne  
feierliche

## Konfirmation!



Anna-Maria  
Mattuschka  
Eichow,  
im Mai 2016

Für die herzlichen  
Glück- und Segenswünsche  
und die vielen Geschenke  
zu meiner

## Konfirmation

möchte ich hier oftmals

**Danke**  
sagen.

Maja Schramm



Gulben, 29.05.2016

INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN

**Nehmen  
Sie sich  
ein Herz ...**

**... spenden Sie Blut!**



**IKK Brandenburg und Berlin und Blutspendedienst des DRK laden ein zum:**

**Gemeinsamen Blutspendetag**

**Wann: 14. Juli 2016 von 14 bis 18 Uhr**

**Wo: In den Räumen des IKK Service-Center Kolkwitz  
Gewerbeparkstr. 12, 03099 Kolkwitz**



**Einladung  
zur Blutspende  
bei der  
IKK Brandenburg  
und Berlin in Kolkwitz**

Sehr geehrte  
Leserinnen und Leser

mit einer Blutspende können Sie helfen und dazu beitragen, dass im Notfall, für den Empfänger überlebenswichtig, ausreichend Blutpräparate vorhanden sind.

Die IKK Brandenburg und Berlin unterstützt den Blutspendedienst des Deutschen Roten Kreuz (DRK) aktiv bei seiner Arbeit und lädt zur Blutspende ein.

**Spende Blut beim Roten Kreuz am 14.07.2016 von 14 bis 18 Uhr bei der IKK Brandenburg und Berlin, Gewerbeparkstraße 12, 03099 Kolkwitz**

Die Blutspende findet in angenehmer Atmosphäre in den hellen und freundlichen Räumen der IKK statt. Für die Spender steht ein kleiner Imbiss bereit.

Blut spenden kann jeder Gesunde ab 18 Jahren, alle Erstspender bekommen nach ihrer Spende ihren persönlichen Blutspendeausweis mit Angabe der Blutgruppe. Vor der Entnahme erfolgt eine ärztliche Untersuchung.

Und vergessen Sie bitte nicht Ihren Personalausweis!

Bringen Sie doch einfach noch Ihre Familie, Freunde oder Bekannte mit zum Blutspenden.

Freundliche Grüße

**Ihre IKK Brandenburg und Berlin**

**PS: IKK Versicherte erhalten vor Ort eine Bestätigung im Bonusheft. Damit lohnt sich für Sie die Blutspende doppelt.**



**Allround Bau Wolff**  
Baufachbetrieb  
Maurer- und Klinkerarbeiten  
Innenausbau / Trockenbau  
Fassadensanierung  
Pflasterarbeiten  
Terrassenüberdachungen

---

**Neue Siedlung 11  
03099 Kolkwitz**

**Telefon: 0355 / 2884808  
Fax: 0355 / 2884807  
Mobil: 0171 / 7449491  
Email: bau@allround-wolff.de**



**Öffnungszeiten:**  
**Montag - Freitag**  
8.00 - 18.00 Uhr  
**Sonnabend**  
8.00 - 12.00 Uhr  
**Sonntag**  
9.00 - 11.00 Uhr

---

- **Schnittblumen, Grünpflanzen, Hochzeitsfloristik** nach Ihren Wünschen
- **Trauerfloristik, Kränze & Grabgestecke** (kostenlose Lieferung zum Bestattungsort)
- außerdem **Spreewälder Erzeugnisse, Anfertigung von Geschenkkörben**



**Gulbener Hauptstraße 24, 03099 Kolkwitz, Tel. 035606-266**

## INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN

## Bekanntmachung der Jagdgenossenschaft Hänchen – Busch

In der Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Hänchen – Busch wurde am 29.04.2016 beschlossen den Reinertrag der Jagdpacht für das Jagdjahr 2015/2016 nicht auszuzahlen.

Das jährliche gemeinsame Jagdessen findet am 17.09.2016, ab 18:00 Uhr in Hänchen am Weinberg (Gaststätte an der Moto-Cross Strecke) statt. Es ist pro Teilnehmer ein Betrag von 5,00 Euro zu entrichten. Wir bitten um eine telefonische Teilnahmebestätigung bis zum 01.09.2016 an Frau Marina Paulick, Telefon 0355/533663 oder Herrn Frank Preusche, Telefon 0355/ 5260644.

Der Vorstand

## Dorffest Dahlitz

Am **02. Juli 2016** starten wir wieder unser traditionelles Dorffest. **Ab 15:00 Uhr** bitten die Dahlitzer Frauen zu Kaffee und Kuchen. In lockerer Folge werden dann der Posaunenchor, ein Zauberer sowie Musik von der Disco für einen kurzweiligen Nachmittag beitragen. Für unsere kleinen Gäste soll eine Hüpfburg für gute Laune sorgen. Das rollende Festzelt von Helmut Czelinski und unser Feuerwehrr Koch Mario sorgen mit einigen tollen Angeboten von der Theke und vom Grill für einen unvergessenen Gaumenschmaus. Der Tanz rund ums KÜKO soll dann der Höhepunkt des Abends werden. Für alle Fußballfans bieten wir zum EM Viertelfinale im KÜKO ein Public Viewing an.

Gute Laune, gutes Wetter, viele Gäste wünschen sich  
die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Dahlitz

## Veranstaltungen DRK Seniorenclub Kolkwitz Monat Juli 2016

04.07.2016	12:00 Uhr	Gemeinsames Mittagessen Spielnachmittag mit Kaffee und Kuchen
11.07.2016	12:00 Uhr	Gemeinsames Mittagessen Gedächtnistraining bei Kaffee und Kuchen
18.07.2016	13:00 Uhr	Sport mit Gedächtnistraining bei Kaffee und Kuchen
25.07.2016	13:00 Uhr	Gemeinsames Singen mit Cornelia Bogh bei Kaffee und Kuchen

### Reiseangebot

#### Halbtagsfahrt in den Spreewald

- Fahrt mit modernem Reisebus in den Spreewald nach Lübbenau
- Weiterfahrt mit der Bimmelguste vom Busparkplatz zum Hafen
- ca. 15:00 Uhr zweistündige Kahnfahrt bei Kaffee und Kuchen
- danach etwas Freizeit um ca. 17:30 Uhr zum Abendbrot nach Nauendorf ins Storchennest

Termin: 10.08.2016

Informationen und Anmeldungen im DRK Seniorenclub Kolkwitz – Telefon 0355 /28449 oder im DRK Seniorenclub Drebkau – Telefon 035602 /603.

Doris Andrecki; Mitarbeiterin DRK

## Termine der Partei DIE LINKE, BO Kolkwitz

Am **14.07.2016, 19:00 Uhr** findet in der Kolkwitzer Gaststätte „Zur Eisenbahn“ eine öffentliche Versammlung zum Thema:

„Was die Kolkwitzer Bürgerinnen und Bürger vom neuen Pflegegesetz ab 2017 erwarten können?“ statt.

Als sachkundige Gesprächs- und Ansprechpartnerinnen stehen das Mitglied des Bundestages und Obfrau der LINKEN im Ausschuss für Gesundheit Frau Birgit Wöllert sowie Frau Regina Hotzkow als Pflegedienstleiterin und Frau Kristin Hotzkow als Inhaberin einer ambulanten Hauskrankenpflege zur Verfügung.

Interessierte Bürgerinnen und Bürger sind dazu herzlich eingeladen.

Gerd Bzdak

## Information der Jagdgenossenschaft (JG) Papitz / Kunersdorf

Am 22. April 2016 haben die Mitglieder der JG Papitz / Kunersdorf beschlossen den Überschuss an Reinerträgen (letzten 4 Jagdjahre) an die Mitglieder der JG auszuschütten.

Die Auszahlung findet am **08.07.2016** im Sportlerheim Papitz um **19:00 Uhr** statt.

Zum Nachweis des Anspruches auf Auszahlung haben alle Jagdgenossen die eingetretenen Veränderungen / Anpassungen in Bezug auf die Eigentumsverhältnisse, seit der letzten Auszahlung, durch einen gültigen Grundbuchauszug nachzuweisen.

Eingesetzte Vertreter für Mitglieder der JG, haben zusätzlich eine Vollmacht bzw. Dauervollmacht beim Vorstand der JG vorzulegen.

Der Vorstand der JG Papitz / Kunersdorf

## Bauernfest in Krieschow am 20.08.2016

Im Rahmen unserer Veranstaltung wird erstmalig ein Leistungspflügen mit Traktoren durchgeführt. Veranstaltungsort ist das Feld in Krieschow Bäckerberg. Startberechtigt sind nur Traktoren mit Beetpflügen (1-4 Schar). In abgesteckten Parzellen müssen die Bewerber ihr Können nach mehreren Bewertungskriterien unter Beweis stellen. Dabei bilden die Spaltfurchen, Einhaltung der vorgeschriebenen Pflugtiefe sowie ein ordnungsgemäßes Pflugbild den Kern der Bewertung.

### Zeitplan Pflugwettbewerb

11:00 Uhr	Eintreffen und Anmeldung der Teilnehmer
11:30 Uhr	Auslosung der Parzellen und Einweisung in den Wettkampf mit anschl. Wettkampfbeginn
15:00 Uhr	Auswertung und Siegerehrung

Aus organisatorischen Gründen ist eine vorherige Anmeldung unter Angabe des Namens und des Pflugspannes bis zum 01.08.2016 notwendig. Telefon 01711277942

Sabrina Pohl



INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN

**Pressemitteilung  
Neue Ausstellung**

**Ausstellungseröffnung am 14.07.2016 um 19:00 Uhr im Wendischen Haus, 03046 Cottbus August- Bebel- Str. 82**

**„Das wendische Leben auf dem Land – historische Fotos“ „Serbske žywjenje na lanže – historiske fota“ aus der Sammlung von Heiko Lobert**

In der neuen Ausstellung im Wendischen Haus präsentiert Heiko Lobert erstmals historische Fotos aus seiner umfangreichen Sammlung. Zu sehen sind interessante Aufnahmen, die das sorbische/ wendische Leben vor allem um Koschendorf, Siewisch und Tranitz im 20. Jahrhundert zeigen. Dazu gehören u.a. Ernte und Erntebräuche, die schönen sorbischen/ wendischen Trachten, Familien- und Hochzeitsbilder.

Heiko Lobert trug seine Sammlung in jahrelanger Arbeit zusammen. Er befragte dazu die Einwohner der umliegenden Orte, erhielt private Fotos und erfuhr so auch die Geschichten, die sich dahinter verbergen.

Die Ausstellung ist vom 15.07.2016 bis zum 08.10.2016 täglich montags bis freitags von 10:00 Uhr bis 16:30 Uhr und am Wochenende und feiertags nach Vereinbarung zu sehen. Die Eröffnung findet am 14.07.2016 um 19:00 Uhr im Wendischen Haus statt. Der Eintritt ist frei.

Sorbische Kulturinformation LODKA

August-Bebel-Str. 82, 03046 Cottbus

Telefon: 0355 – 485 76 468

Fax: 0355 – 485 76 469

E-Mail: stiftung-lodka@sorben.com

**Der Kolkwitzer Sportverein 1896 e. V.,  
Abteilung Radwandern, informiert:**

Für den Monat Juli 2016 sind folgende Touren vorgesehen:

Mittwoch: 13. Juli 2016  
Ziel: Cottbuser Ostgebiet ca. 50 km

Sonntag: 24. Juli 2016  
Ziel: Lübbenau – Lehde ca. 60 km

Die vorbereiteten Touren werden im Tempo von ca. 17 km/h gefahren, so dass es für alle Teilnehmer ein entspanntes Radeln wird. Pausen für Informationen und Imbiss sind vorgesehen und können nach Bedarf eingelegt werden.

Vor der Fahrt sollte jeder Teilnehmer sein Fahrrad auf Verkehrssicherheit prüfen und im Gepäck ausreichend Ersatzmaterial (z.B. passender Ersatzschlauch) mitführen. Sollten dennoch unterwegs nicht behebbare Pannen passieren, ist der betroffene Teilnehmer für seine Heimfahrt (z.B. Taxi) selbst zuständig.

Für die Teilnahme ist eine Startgebühr von 3,00 € (vor Beginn der Fahrt) zu entrichten. Mitglieder des Kolkwitzer Sportvereins fahren kostenfrei. Eventuelle Kosten (Eintrittsgelder, Führungskosten usw.) sind von allen Teilnehmern selbst zu zahlen.

Den Versicherungsschutz hat jeder Teilnehmer selbst zu regeln, außer Mitglieder des Sportvereins. Abfahrt ist, sofern nicht ausdrücklich für eine einzelne Tour anders angegeben, um 10:00 Uhr vor der FFW Kolkwitz.

Wer dabei sein möchte, sollte sich entweder bei Klaus Schulze – Telefon – 28 81 25 oder Bärbel Jentsch – Telefon – 28 79 53 anmelden oder sich einfach zum genannten Termin einfinden.

Internet [www.kolkwitzersv.de](http://www.kolkwitzersv.de)



**Wir sind für Sie da.**

*Als der Energieversorger von hier stehen wir für regionale Nähe. In unseren Kundenbüros beraten wir Sie gern persönlich über unsere Produkte, Förder- und Finanzierungsangebote.*

**→ Kundenbüro Werben**

Ihr Ansprechpartner:  
Devid Raab  
Burger Str. 20  
03096 Werben  
Tel. 035603 790-23  
Fax 035603 790-24  
E-Mail: draab@spreegas.de



www.spreegas.de  
SpreeGas-Ruf 0800 78 22 78 0



**Nur jetzt:**

**1,85%\***

gebundener Sollzinssatz.  
Ohne Grundbucheintrag!

**Wünschbar? Machbar!**

Ihre Wunschverwirklicher



**Jetzt günstig modernisieren.  
Nutzen Sie unser Aktionsangebot.**

\* **Zwischenkredit:** Finanzierungsbedarf 20.000 €, Nettodarlehensbetrag (=Bausparsumme) 40.000 €, Sollzinssatz gebunden bis Zuteilung 1,85% p.a. (gilt nur in Verbindung mit Abschluss eines Ideal Bausparvertrages Tarifvariante C/FA), Stand 19.11.2015 – freibleibend, effektiver Jahreszins 2,08%, monatliche Rate bis Zuteilung 62 €, Laufzeit bis Zuteilung ca. 2 Jahre, 11 Monate (ein bestimmter Zuteilungstermin kann nicht zugesagt werden). **Bausparvertrag zur Ablösung des Zwischenkredits:** Nettodarlehensbetrag ca. 19.975 €, Sollzinssatz gebunden 3,20% p.a., Abschlussgebühr 400 €, Kontogebühr 9,20 € p.a., Agio ca. 400 €, effektiver Jahreszins: 4,08% ab Zuteilung, monatlicher Zins- und Tilgungsbeitrag 200 €.

**Lassen Sie sich individuell beraten.**

**Birgit Schuppan**  
**Wüstenrot Service-Center**  
Karl-Liebknecht-Str. 4 · 03046 Cottbus  
Telefon 0355 49365884  
Mobil 0151 21220361  
birgit.schuppan@wuestenrot.de

**Thomas Bauer**  
**Wüstenrot Service-Center**  
Karl-Liebknecht-Str. 4 · 03046 Cottbus  
Telefon 0355 4949649  
Mobil 0171 7814116  
thomas.bauer.thb@wuestenrot.de



**wüstenrot**  
Wünsche werden Wirklichkeit.

## INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN

## SV Fichte Kunersdorf e.V.



Hallo Sportfreunde, die Saison 2015/2016 ist beendet. Nur unsere Altherrenmannschaft ist noch aktiv.

Hier die kommenden Begegnungen:

## Zu den Spielen im Juli:

## Altherren

Fr, 01.07.16	18:30 Uhr	SG Klein Gaglow / GW Cottbus - SG Kunersdorf / Krieschow
Fr, 08.07.16	18:30 Uhr	SG Kunersdorf / Krieschow - SV Blau-Gelb Gahry
Fr, 15.07.16	18:30 Uhr	SV Dissenchen - SG Kunersdorf / Krieschow
Fr, 22.07.16	18:30 Uhr	SG Kunersdorf / Krieschow - SG Kiekebusch / Groß Gaglow

Informationen zum Austragungsort der Heimspiele findet Ihr auf der Homepage!

Alle weiteren Informationen findet Ihr unter [www.sv-fichte-kunersdorf.de](http://www.sv-fichte-kunersdorf.de)!

### Das Sportfest 2016 des SV Fichte Kunersdorf findet vom 05.08.2016 - 07.08.2016 statt.

## Freitag, 05.08.2016.

Traditionell findet von 10:00 – 16:00 Uhr CANI - Fußballcamp auf dem Sportplatz statt!

ab 18:00 Uhr Ü 50 Turnier mit Fichte Kunersdorf, Kolkwitzer SV, Energie Cottbus und Klein Gaglow

## Samstag, 06.08.2016

Traditionell findet von 10:00 – 16:00 Uhr CANI - Fußballcamp auf dem Sportplatz statt!

ab 14:00 Uhr Freizeitturnier der Hobbykicker

ab 17:00 Uhr VFB Krieschow – Blau Weiß Vetschau

ab 20:00 Uhr Tanzabend mit der

*Liveband*  
**nAund**

## Sonntag, 07.08.2016

Traditionell findet von 10:00 – 16:00 Uhr CANI - Fußballcamp auf dem Sportplatz statt!

ab 10:00 Uhr Fröhlichessen mit Musik

ab 13:30 Uhr Turnier mit Mannschaften aus der Gemeinde Kolkwitz Kunersdorf II, Kolkwitz II, Krieschow II, Klein Gaglow

ab 17:00 Uhr Hauptspiel SV Fichte Kunersdorf – SG Burg

Rahmenprogramm: Torwand, Feuerwehr Kinderfest, Kaffee und Kuchen, Eismobil, Elfmeterschießen

## Presseinformationen

für das Amtsblatt der Gemeinde Kolkwitz für den Monat August 2016 sind bis spätestens zum 11. Juli einzureichen.

Erscheinungsdatum ist der 30. Juli 2016.

## Mit einer Schuhspende unterstützen Sie Stars for Kids e.V.

Stars for Kids e.V. setzt sich für behinderte Kinder und ihre Familien ein. In den letzten Jahren konnten wir sehr viel durch die Unterstützung vieler lieber Menschen für die betroffenen Familien erreichen. Immer wieder versuchen wir uns an der Verwirklichung der einzelnen Projekte einzubringen.

Jeder hat Schuhe und manche sogar zu viele. Jetzt gibt es die Möglichkeit für den guten Zweck den Schuhschrank auszumisten und sich von Schuhen zu trennen, die seit langer Zeit Schrankhüter sind. Spenden Sie bitte diese Schuhe für die Therapieprojekte.

### Die Aktion ...

- gesucht werden AUSSCHLIESSLICH TRAGBARE Schuhe in allen Größen, Farben und Formen
- die Schuhe nur paarweise verstauen, Schnürschuhe durch aneinanderbinden und andere Schuhe ohne Schnürung beispielsweise mit Paketschnur verbinden
- Pakete, deren Gewicht tragbarer Schuhe unter 5 Kg liegt, werden nicht vergütet
- der Kartonversand ist kostenlos und darf maximal 31,5 Kg betragen
- je mehr Schuhe ihr in den Karton packt, desto höher ist der Erlös je Kg Schuhe so bekommen wir z.B. für 5 Kg Schuhe ca. 1 Euro und für 31kg sind es schon fast 25 Euro

Bitte aus Umweltschutzgründen keine Plastiktüten verwenden. Keine Motorradstiefel, Arbeitsstiefel, Schlittschuhe, Skischuhe und Inline-Skates o.ä. versenden. Schuhe, die nicht mehr tragbar sind, müssen entsorgt werden und werden nicht vergütet!

Vielleicht finden sich Firmen, Kindergärten, Schulen usw. die sich gerne an der Schuhaktion beteiligen. Es geht ganz einfach! Eine Kiste aufstellen und das sammeln kann beginnen.

Wir freuen uns über jede Unterstützung, denn so sichern Sie ein wichtiges Stück Lebensqualität der Kinder.

Die Paketaufkleber für den kostenlosen Versand bekommen Sie direkt über den Verein Stars for Kids e.V. ([post@starsforkids.de](mailto:post@starsforkids.de)) oder Sie bringen die Schuhe in die Jahnstrasse 7 in Kolkwitz.

Doreen Ohde





# Silvestersause 2016 mit den travdo hotels & resorts



## \*\*\*\* Panorama Berghotel Wettiner Höhe

Auf ins alte Ägypten, inkl. HP, Fackelwanderung und Motto-Party



Angebot: 1330

- ✓ 5x ÜN inkl. Frühstück vom Buffet
- ✓ 4x Abendessen im Rahmen der HP
- ✓ 1x Kaffee und Kuchen am 30.12.
- ✓ Naturwanderung mit Fackeln & Lampions
- ✓ 31.12. – geführte Schwartenberg-Wanderung
- ✓ 1x Silvester-Motto-Party mit kalt-warmen Buffet, Party mit DJ und Tanz, Mitternachtssnack und Höhenfeuerwerk uvm.

Jahnstraße 23 · 09548 Kurort Seiffen · 03 73 62 | 1400  
wettiner-hoehe@travdo-hotels.de · www.travdo-hotels.de

ab  
499,- €  
p.P.



## \*\*\* Superior Romantisches Genie- Ber Hotel Schloss Nebra

Rockabilly-Silvester in Nebra

Angebot: 1333

- ✓ 3x ÜN inkl. Frühstück vom Buffet
- ✓ 2x Abendessen im Rahmen der HP
- ✓ Karaoke Abend am 30.12.
- ✓ 1x Eintritt Arche Nebra
- ✓ Motto-Party mit kalt-warmem Buffet, DJ, Tanz, Höhenfeuerwerk uvm.

Schlosshof 4 – 5 · 06642 Nebra (Ustrut)  
03 44 61 | 25 218 · schloss-nebra@travdo-hotels.de

ab  
299,- €  
p.P.



## \*\*\* Superior Hotel Quedlinburger Hof

Märchenhelden Ihrer Kindheit

Angebot: 1326

- ✓ 3x ÜN inkl. Frühstück vom Buffet
- ✓ 1x Abendessen im Rahmen der HP
- ✓ 1x Stadtrundgang am 29.12. in Quedlinburg
- ✓ 1x Ritteressen
- ✓ Motto-Party mit kalt-warmem Buffet, DJ, Tanz, Höhenfeuerwerk uvm.

Harzweg 1 · 06484 Quedlinburg · 0 39 46 | 77 87-0  
quedlinburger-hof@travdo-hotels.de

ab  
339,- €  
p.P.



Weitere 600 Angebote von diesen & unseren anderen 16 Hotels buchbar unter

[www.travdo-hotels.de](http://www.travdo-hotels.de) und  
03737/78 180-80



Anbieter & Veranstalter:  
travdo hotels & resorts GmbH  
Bahnhofstraße 61 09306 Rochlitz  
Registergericht: AG Chemnitz, HRB 24000 | Ust.-Id.: DE 250665513

## Let's Dance – tanzen Sie mal aus der Reihe

Begeben Sie sich mit den Tanzlehrern von „MAX tanzt“ auf eine Reise durch die Welt verschiedener Tänze, wie z.B. Samba, Jive oder Rumba.



### Buchbar in folgenden travdo-Hotels:



Hotel Himmelscheibe



Schlosshotel Fürstlich Drehna



Seehotel Brandenburg / Havel



Weitere Informationen sowie Buchungsanfragen finden Sie unter:  
[www.maxtanzt.de](http://www.maxtanzt.de) sowie 07221 398773



## Auf die Plätze, Fertig, Waldolympiade in Kolkwitz am „Alten Forsthaus“

In diesem olympischen Jahr laden wir alle Athleten, zwischen 6 und 12 Jahren, zur ersten großen Waldolympiade am „Alten Forsthaus“ ein. Doppelt hält bekanntlich besser, darum bieten wir auch dieses Jahr wieder 2 Termine an.

In Rio gehören so großartige Sportarten wie Gummistiefelweitwurf, Kleiderlauf oder Apfeltauchen leider nicht zum olympischen Programm, deswegen haben wir uns entschieden diesen und anderen (nicht immer ganz ernst gemeinten) Disziplinen unsere Aufmerksamkeit zu schenken. In einer Vielzahl von Einzel- und Mannschaftswettkämpfen, können sich die kleinen Olympioniken miteinander messen und um die begehrten Medaillen kämpfen.

Natürlich steht über allem, genauso wie bei den „Großen“, der olympische Gedanke:

### Dabeisein ist alles!

Für die Verpflegung der Leistungssportler wird natürlich gesorgt.

1. Woche: 01.08.2016 - 05.08.2016  
2. Woche: 22.08.2016 - 26.08.2016

Wer Interesse und Lust auf unsere Ferienspiele hat, meldet sich bitte unter der Telefonnummer: 0355/ 5298653 oder per E-Mail unter [info@nabu-kolkwitz.de](mailto:info@nabu-kolkwitz.de).

Der Obolus je Kind für Mittagessen, Obstpause und Material beträgt 4,00 € pro Tag.

**Dr. Werner Richter**  
Vereinsvorsitzender

Unser Herz ist voller Traurigkeit  
über den plötzlichen Tod unserer Vereinsmitglieder

## Gerd Handrek und Lukas Handrek

Unser Schmerz lässt sich nicht in Worte fassen,  
unsere Gedanken und unser Mitgefühl  
sind in dieser traurigen Stunde bei ihrer Familie.

**Kolkwitzer  
Carneval Club 1955 e.V.**

**Kolkwitzer  
Sportverein 1896 e.V.**

## INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN

### Sommerferienangebote für Kinder und Jugendliche der Großgemeinde Kolkwitz

Der Jugendklub Kolkwitz und der Familien- und Nachbarschaftstreff „Am Klinikum“ haben wieder jede Menge Ferienaktionen für unsere fleißigen Schulkinder geplant.

Hier findet ihr alle geplanten Aktionen im Überblick:

- |                       |                   |  |
|-----------------------|-------------------|--|
| Do. 21.07.2016        | 10:00 – 16:00 Uhr | Freibad Spremberg                                    |
| Di. 26.07.2016        | 10:00 – 16:00 Uhr | Kletterwald Lübben                                   |
| Mi. 27.07.2016        | 10:00 – 16:00 Uhr | Ferienfrühstück<br>mit Überraschungsangebot          |
| Do. 28.07.2016        | 10:00 – 17:00 Uhr | Freibad Forst oder Lagune                            |
| vom 31.07. - 06.08.16 |                   | Ferienfahrt an den<br>Senftenberger See (ausgebucht) |
| Di. 09.08.2016        | 10:00 – 16:00 Uhr | Spremberger Stausee                                  |
| Mi. 10.08.2016        | 10:00 – 16:00 Uhr | Ferienfrühstück mit<br>Überschungsangebot            |
| Do. 11.08.2016        | 10:00 – 17:00 Uhr | Paddeln in Burg                                      |
| Di. 16.08.2016        | 10:00 – 17:00 Uhr | Inlinertour ins neue Seenland                        |
| Mi. 17.08.2016        | 10:00 – 16:00 Uhr | Ferienfrühstück mit<br>Überschungsangebot            |
| Do. 18.08.2016        | 10:00 – 17:00 Uhr | Freibad Forst oder Lagune                            |
| Di. 30.08.2016        | 10:00 – 17:00 Uhr | Wildpark Johannismühle                               |
| Mi. 31.08.2016        | 10:00 – 16:00 Uhr | Ferienfrühstück mit<br>Überschungsangebot            |
| Do. 01.09.2016        | 10:00 – 17:00 Uhr | mit dem Fahrrad in die<br>Lagune                     |

Jeden Mittwoch treffen wir uns um 10:00 Uhr zu einem leckeren Ferienfrühstück im Familien- und Nachbarschaftstreff „Am Klinikum“. Danach geht es mit dem Fahrrad auf Tour durch unser Gemeindegebiet oder nach Cottbus. Ist es sehr warm, fahren wir natürlich baden. Kurz gesagt: „Lasst Euch überraschen!“

Wichtig ist, dass ihr zu allen Ausflügen zur Sicherheit auch Badesachen einpackt! Wetterbedingt kann es auch zu Änderungen des Programms kommen. Da die Teilnehmerplätze begrenzt sind, bitten wir um verbindliche Anmeldungen.

Der Eigenbeitrag beträgt 2 Euro pro Ferienaktion.

Anmeldungen:

Im Familientreff, Am Klinikum 30 oder telefonisch unter 0355 / 7840889 sowie im Jugendklub, Karl-Liebkecht-Straße 7 oder telefonisch unter 0355 / 7840933.

Petra Eckhardt & Carina Radochla

## Einmal im Monat - Ihr Amtsblatt der Gemeinde Kolkwitz

**Einzelmonoliten**  
bis 80cm ab  
**95 €**  
je Stück

**Bauzentrum Szonn**  
Baustoffe  
Fliesen  
Naturstein  
Planung und Beratung

**i & M Szonn**  
03099 Kolkwitz • Berliner Straße 74  
Tel. 0355/780170 • Fax 0355/7801720 o. 2885852  
[www.Bauzentrum-Szonn.de](http://www.Bauzentrum-Szonn.de)

**Stark in Leistung und Service**  
*...dafür stehen wir mit unserem Namen!*

## INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN



Paul Gerhardt Werk  
-Diakonische Dienste- gGmbH

## im Familien- und Nachbarschaftstreff Am Klinikum 30

## Monatsplan Juli

(Änderungen vorbehalten)

## Wöchentlich wiederkehrende Angebote:

## täglich

- individuelles Beratungs- und Begleitungsangebot; nach Absprache

## dienstags

- ab 09:00 Uhr Krabbelkäfergruppe, unter pädagogischer Anleitung, für Familien mit Kindern von 0 bis 3 Jahren; ohne Anmeldung
- von 09:45 Uhr bis 10:45 Uhr Englisch für Anfänger 50+; Anmeldungen erforderlich
- von 11:00 Uhr bis 12:00 Uhr Englisch für Anfänger 50+; Anmeldungen erforderlich
- von 13:45 Uhr bis 14:30 Uhr Inlineskaten für Anfänger (AG Grundschule Kolkwitz)
- ab 16:30 Uhr Fitness-Mix (Zumba + Bauch, Beine, Po) mit kostenloser Kinderbetreuung! mit Bonnie Bäse von Rückenfit Sport- und Wellnesszentrum; Anmeldungen erwünscht

## mittwochs

- von 13:30 Uhr bis 14:30 Uhr Reha & Rückensport mit Frank Kaerger, der Mobilmacher; Anmeldungen erwünscht
- ab 16:00 Uhr Eltern-Kind-Turnen mit Kinderfitness- und Kinderaerobictrainerin Nanett Krüger im Kolkwitzcenter; 1x schnuppern – danach Anmeldungen erforderlich

## freitags

- von 16:00 bis 18:00 Uhr Tischtennis für Jung & Alt mit Christian Londa; Anmeldungen erforderlich

## Besondere Highlights:

- 07.07. (Do.) ab 15:00 Uhr Familienabendbrot – Angebot nach Absprache; Anmeldungen erwünscht
- 14.07. (Do.) ab 15:00 Uhr Seniorennachmittag – gemütliches Beisammensein; Anmeldungen erwünscht
- 21.07. (Do.) Ferienaktion: Tagesausflug in das Freibad Spremberg; Anmeldungen erforderlich
- 26.07. (Di.) Ferienaktion: Tagesausflug in den Kletterwald Lübben; Anmeldungen erforderlich
- 27.07. (Mi.) Ferienfrühstück mit Überraschungsangebot; Anmeldungen erforderlich
- 28.07. (Do.) Ferienaktion: Tagesausflug (wetterabhängig) in das Freibad Forst oder in die Lagune; Anmeldungen erforderlich

Der Familientreff bietet viele Möglichkeiten die Freizeit zu gestalten. Diverse Spiele, Puzzle, Bücher, etc. stehen für Familien bereit und können in geselligen Runden ausprobiert werden. Wer möchte, kann auch Hilfe bei den Hausaufgaben bekommen. Schauen Sie doch mal rein, wir freuen uns über Ihren Besuch!

## Öffnungszeiten:

Montag:	09:00 Uhr – 12:00 Uhr
Dienstag:	09:00 Uhr – 18:00 Uhr
Mittwoch:	10:00 Uhr – 17:00 Uhr
Donnerstag:	11:00 Uhr – 18:00 Uhr
Freitag:	09:00 Uhr – 12:00 Uhr

Aufgrund projektbezogener Arbeit kann es zu Veränderungen der Öffnungszeiten kommen.

## Halo, schön, dass du da bist - Die Krabbelkäfergruppe in Kolkwitz immer dienstags von 09:00 - 11:00 Uhr!

Seit 5 Jahren gibt es nun die Krabbelgruppe im Familienzentrum und die „ersten“ Kinder treffen wir nun schon bei der Kita Olympiade. Viele schöne Vormittage haben wir gemeinsam erlebt und einige interessante Veranstaltungen gehabt.

Ein gemeinsames Frühstück steht auch immer mal wieder auf dem Plan. Das gefällt Kindern und Eltern, wie man sieht.

Wir freuen uns auf viele kleine Besucher mit ihren Eltern!



## Kontakt

Netzwerk Gesunde Kinder  
Dorothe Zacharias  
Tel.: 0355 / 7840877 oder 0151 / 28067038  
E-Mail: netzwerk.kolkwitz@pagewe.de

Wichtig Sommerpause ist vom: 15.08. – 02.09.2016  
Unterstützung gesucht!

Freitagnachmittag von 16:00 bis 18:00 Uhr engagieren sich ehrenamtliche Helfer im Familien- und Nachbarschaftstreff. Angeboten werden für die Kinder des Wohngebietes und auch für die Flüchtlingskinder: Tischtennis mit Christian Londa und kreative Beschäftigungsmöglichkeiten mit Jutta Fleischer. Diese beiden Freizeitangebote werden sehr, sehr gut angenommen und deshalb sind wir nun auf der Suche nach Unterstützern! Wenn Sie gern Zeit mit Kindern verbringen und vielleicht auch ein paar gute Ideen mitbringen, dann melden Sie sich unter folgender **Telefonnummer: 015758748707**.

Des Weiteren freuen wir uns nach wie vor über Sachspenden für unsere Flüchtlingsfamilien. Derzeit werden dringend Fahrräder benötigt.

## Kontakt:

Familien- und Nachbarschaftstreff  
Carina Radochla  
Tel.: 0355 / 7840889  
E-Mail: familientreff-kolkwitz@pagewe.de

Die Projekte Familien- und Nachbarschaftstreff und Netzwerk Gesunde Kinder werden gefördert durch:



Paul Gerhardt Werk  
-Diakonische Dienste- gGmbH

Für die vielen Blumen, Glückwünsche  
und Aufmerksamkeiten anlässlich  
meiner

*Jugendweihe*

möchte ich mich, auch im Namen  
meiner Eltern, recht herzlich  
bedanken

*Lisa Marie Skotarek*

Krieschow, im Mai 2016



## INFORMATIONEN / TERMINE / VERANSTALTUNGEN



## Gewinnliste Sportfest - Tombola 2016

Nachstehend aufgeführte Losnummern der Sportfesttombola des KSV 1896 e.V. können jeweils Donnerstags und Freitags ab 16.06. - 01.07.2016 von 17.00 - 18.00 Uhr auf dem Sportplatz Kolkwitz, Jahnstr. 5 eingelöst werden.

0004	0519	0916	1423	1772	2088	2566	2972	3507
0005	0525	0946	1433	1791	2095	2570	2973	3516
0054	0532	0979	1449	1804	2108	2606	2980	3553
0066	0576	1000	1509	1813	2125	2625	2988	3567
0067	0587	1021	1528	1814	2171	2627	2993	3569
0077	0612	1032	1537	1817	2204	2629	2994	3631
0090	0633	1034	1571	1827	2209	2631	2996	3632
0095	0640	1039	1577	1839	2219	2636	3029	3662
0114	0648	1041	1586	1844	2222	2647	3073	3663
0118	0675	1043	1607	1845	2227	2698	3106	3666
0160	0685	1054	1620	1866	2229	2700	3130	3699
0170	0710	1109	1622	1889	2235	2746	3138	3715
0197	0738	1153	1625	1894	2249	2758	3181	3718
0243	0740	1180	1626	1920	2259	2841	3231	3719
0251	0745	1181	1630	1925	2341	2845	3252	3731
0269	0761	1184	1641	1929	2379	2858	3308	3768
0271	0762	1221	1646	1936	2393	2861	3313	3826
0276	0783	1331	1663	1974	2399	2862	3338	3829
0327	0784	1360	1664	2007	2403	2883	3362	3873
0416	0786	1388	1668	2009	2438	2886	3393	3921
0448	0806	1390	1674	2014	2439	2898	3403	3935
0453	0820	1391	1691	2027	2454	2907	3424	3992
0456	0828	1398	1706	2030	2470	2917	3436	
0482	0829	1404	1724	2042	2479	2923	3465	
0507	0873	1412	1738	2062	2491	2943	3487	
0513	0902	1413	1758	2082	2558	2964	3500	

KIRCHENTERMINE

**Termine der Evangelischen Kirchengemeinde Kolkwitz**

Kolkwitz

Fr. 01.07.16 19:00 Uhr Junge Gemeinde  
 Sa. 02.07.16 Familienausflug an den Felixsee\*  
 So. 03.07.16 10:00 Uhr Gottesdienst mit den Schülern des Ev. Gymnasiums Cottbus/ Kindergottesdienst  
 Mo. 04.07.16 19:30 Uhr Gospelkonzert mit den Gspellers aus Wisconsin/USA  
 Mi. 06.07.16 19:00 Uhr Posaunenchor  
 Do. 07.07.16 19:30 Uhr Gemeindekirchenrat  
 Fr. 08.07.16 19:00 Uhr Junge Gemeinde  
 Sa. 09.07.16 16:00 Uhr Schülerkonzert / Musikschule Bohg  
 So. 10.07.16 10:00 Uhr Familiengottesdienst und Gemeindebrunch  
 Mo. 11.07.16 19:30 Uhr Kirchenchorprobe  
 So. 17.07.16 09:00 Uhr Gottesdienst  
 So. 24.07.16 09:00 Uhr Gottesdienst  
 So. 31.07.16 09:00 Uhr Gottesdienst

Gulben

Sa. 02.07.16 Familienausflug an den Felixsee\*  
 So. 10.07.16 10:00 Uhr Familiengottesdienst und Gemeindebrunch

Glinzig

An der und um die Gläserne Kirche wird im Juli gebaut. Alle Glinziger sind zu den Gottesdiensten in den umliegenden Dörfern eingeladen.

**\* Familienausflug an den Felixsee**

Wir laden herzlich ein zu einem Ausflug an den Felixsee bei Bohsdorf. Treffen: 12:00 Uhr am Felixsee  
 Andacht am Strand / Picknick ( jeder bringt mit, was ihm schmeckt)  
 Baden / Paddeln/Wandern/Aussichtsturm besteigen/Sonnen

Ev. Kirchengemeinde Kolkwitz,  
 Schulstraße 1,  
 03099 Kolkwitz  
 Tel/Fax: 0355 / 28 370,  
 E-Mail: ev-kiko@gmx.de

**Termine der Evangelischen Kirchengemeinde Papitz – Krieschow**

Gottesdienste

Sonntag, 03.07.16 Papitz 10:00 Uhr Gottesdienst mit Sommermusik des Chores  
 Sonntag, 10.07.16 Papitz 09:00 Uhr Gottesdienst  
 Krieschow 10:30 Uhr Gottesdienst  
 Sonntag, 17.07.16 Krieschow 09:00 Uhr Gottesdienst  
 Papitz 10:30 Uhr Gottesdienst  
 Sonntag, 24.07.16 Gräben- 09:30 Uhr Strandgottesdienst/Laasow  
 dorfer See mit Posaunenchor  
 Papitz 10:00 Uhr Gottesdienst  
 Sonntag, 31.07.16 Krieschow 14:00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl  
 mit Superintendentin U. Menzel Christenlehre  
 Dienstag, 05.07.16 Krieschow 14:00 Uhr Christenlehre 2.-3. Klasse  
 Dienstag, 12.07.16 Krieschow 14:00 Uhr Christenlehre 1. Klasse  
 Papitz 16:15 Uhr Christenlehre 4.-6. Klasse  
 Dienstag, 19.07.16 Krieschow 16:00 Uhr Abschlussfest  
 (mit Eltern)

Gemeindenachmittag

Montag, 11.07.16 14:00 Uhr Krieschow  
 Dienstag, 19.07.16 14:30 Uhr Eichow  
 Mittwoch, 20.07.16 15:00 Uhr Milkersdorf  
 Kirchenchor Immer donnerstags, ab 19:30 Uhr in Papitz

Evangelische Kirchengemeinde

**Papitz-Krieschow**  
 Kirchstraße 9,  
 03099 Kolkwitz  
 Telefon: 035604/ 389,  
 Fax: 035604/ 41384  
 evang.pfarramt.papitz@googlemail.com

**Wie kann ein Mensch gerecht sein vor Gott?**

(Die Bibel, Buch Hiob, Kap. 4, Vers 17)

Eine „gute Frage“ ist wichtig für unser Leben. Und es ist ein Merkmal „guter Fragen“, dass man nicht gleich auf sie kommt. Zumindest das zweite trifft zu: Nicht jeder kommt darauf nach Gerechtigkeit vor Gott zu fragen. Aber ist die Frage auch wichtig für unser Leben?

Oft höre ich ganz anderes in Gesprächen heraus. »Ich und mein Leben sind wichtig. Jeder kann und darf so leben, wie er möchte und es gut für ihn scheint. Solange man sich nicht ins Gehege kommt.«

Wer so spricht, hat Recht – auch wenn sich in mir eigentlich Widerstand regt: Wir können uns und unser Leben gestalten. Das ist uns geschenkte, wunderbare Freiheit. Gott stellt unsere Füße auf weiten Raum.

Wer so spricht hat auch eine schwere Last: Dann bin ich auch ganz allein für mein Leben verantwortlich. Keine Eltern, keine Regierung, kein Gott: „Ich bin, was ich aus mir gemacht habe.“

Hiob aus dem Bibelvers hatte es geschafft. Eine Familie, Heimat, Besitz, Wohlstand und Freunde. Doch Hiobs Höhenflug nimmt ein jähes Ende – in kurzer Zeit verliert er alles, was sein Leben so sehr ausgezeichnet hat. Im Gespräch mit den alten Freunden verlangen sie Hiob Rechtfertigung ab: Hat er wirklich das Beste aus seinem Leben gemacht? Welchen Anteil hat Hiob an seinem Niedergang?

Sie fragen nach dem Prinzip: „Ich bin, was ich aus mir gemacht habe.“

Bin ich ein guter Vater für meine Familie? Bekomme ich den bestmöglichen Schulabschluss? Reicht es, wenn ich „Bio“ einkaufe? Macht es für die Welt einen Unterschied, ob es mich gibt?

Die Frage nach Rechtfertigung brennt immer noch reichlich unter uns Menschen.

Was ist gar, wenn meine Bemühungen mein Leben frei zu gestalten nicht aufgehen, ich nicht mithalten kann und den Anschluss verliere? Wer bin ich dann noch?

„Du bist mehr als das, was du selbst aus deinem Leben machst.“ Diese Botschaft stellt unsere Vorstellungen auf den Kopf. Um „ich“ zu sein, wie ich sein soll, muss ich nicht meine Ansprüche, noch die Anderer, noch die Gottes erfüllen.

Wer bin ich ohne all mein Tun?

Ich bin von Gott als herrliches Wesen geschaffen. Voller Möglichkeiten, ja, aber von Anbeginn an eine Persönlichkeit, unvorstellbar Wertvoll in seinen Augen.

Gerechtfertigt vor Gott sind wir – im Vertrauen auf Jesus Christus. Sein Leben, Sterben und Auferstehen, galt dieser Botschaft von der unverbrüchlichen Liebe Gottes zu seinen Geschöpfen.

„Kommt alle zu mir“, ruft Jesus. Wir müssen uns Gott nicht beweisen. Gott nimmt mich als den, der ich bin. Und Gott sei auch dafür dank: Ich muss nicht so bleiben wie ich bin.

Ihr  
**Axel Geldmeyer**

**Steuerwissen ist Geld!**

Wir setzen unser Wissen und unsere Erfahrungen zu Ihrem Vorteil ein und erstellen Ihre

**Einkommensteuer-  
 erklärung**

Wissen, wie man Steuern spart!

bei Einkünften ausschließlich aus nichtselbstständiger Arbeit, Renten und Versorgungsbezügen.  
 Nur im Rahmen einer Mitgliedschaft.

Beratungsstelle:  
 zertifiziert nach  
 DIN 77700:



Leiter Dipl.-Ing. (FH)  
 Kl.-D. Schröder

Kastanienring 3c, 03099 Kolkwitz-Glinzig  
 Tel.: 035604/41106, Bei Bedarf Hausbesuch

## Dabei sein ist alles 4 Kita-Olympiade in Kolkwitz

Immer im Mai werden die besten Nachwuchssportler bei der Kita-Olympiade in Kolkwitz gesucht. 7 Kitas mit ca. 120 Jungen und Mädchen hatten sich fleißig auf die 5 Disziplinen vorbereitet. Nach einer kurzen Begrüßung durch unseren Bürgermeister Herrn Handrow und einer Aufwärmübung mit Schauspielerinnen Sandra Kuckel von Marikas Tanzakademie starteten die einzelnen Übungen des Programms „Immer in Bewegung mit Fritz“ vom Landessportbund Brandenburg.

Gesucht wurden zunächst die sportlichsten Mädchen und Jungen an 5 Einzelstationen. Alle Kinder durchliefen die Disziplinen Schlingellauf, Krebsgang, Ballzielwurf, Seilüberspringen und Einbeinsprung in einen Reifen. Alle gaben sich sichtlich viel Mühe und viele erreichten ein super Ergebnis! Während der Staffelspiele wurden die Punktezettel ausgewertet und dann standen auch schon die Sieger fest.

Laut wurde es bei den Staffelspielen um den großen Wanderpokal der Sparkasse Spree-Neiße. Eltern und Besucher der Kita-Olympiade sowie Erzieher und Kitagruppen feuerten ihre Mannschaften mit einem Höllenlärm an. Nach 5 hochgradig spannenden Durchläufen stand auch hier der diesjährige Sieger fest.

Nach den Staffelspielen folgte die große Siegerehrung mit viel Applaus. Aus den Kitas wurden jeweils die besten 10 Mädchen und Jungen geehrt. Die ersten drei Mädchen und Jungen konnten stolz einen Pokal mit nach Hause nehmen, Platz 4 bis 10 bekamen die entsprechenden Medaillen und auch für alle anderen, die teilgenommen hatten, gab es für die guten Leistungen und als Erinnerung eine Medaille und eine Urkunde. Für Sport und Spiel im Kindergarten konnte jede Kita noch ein Präsent mitnehmen.



**Einmal im Monat**  
**Ihr Amtsblatt der Gemeinde Kolkwitz**

**Wilke**

**Naturstein GmbH**

**Grabmale  
Einfassungen  
Fensterbänke  
Treppenstufen  
Bodenbeläge**

Am Bahnhof 8 - 03099 Kunersdorf  
Telefon: 03 56 04 | 4 04 29  
Fax: 03 56 04 | 6 40 71  
Funk: 0177 | 7883606

Und das sind unsere erfolgreichen Kinder und Kitas 2016:

### Ergebnisliste 4. Kita Olympiade Kolkwitz 2016

#### weiblich

1. Platz	Larissa Born	Kita Sonnenschein
2. Platz	Julia Kschiwan	Kinderland am Waldesrand
3. Platz	Nora Kruschwitz	Kinderland am Waldesrand
4. Platz	Dalina Liegan	Kita Benjamin Blümchen
5. Platz	Mia Laurin Lehrack	Kita Mischka
6. Platz	Everdina Dick	Kita Mischka
7. Platz	Lea Müller	Kita Mischka
8. Platz	Philine Böhm	Vorschulgruppe Hort Kinderland
9. Platz	Paulina Mehlow	Vorschulgruppe Hort Kinderland
10. Platz	Clara Roller	Vorschulgruppe Hort Kinderland

#### männlich

1. Platz	Arthur Levi Lorek	Kita Sonnenschein
2. Platz	Albert Gabriel Meine	Kita Sonnenschein
3. Platz	Wilhelm Heinrich	Kita Kunterbunt
4. Platz	Kurt Clemens Adam	Vorschulgruppe Hort Kinderland
5. Platz	Carlo Wetzka	Kita Sonnenschein
6. Platz	Eddie Feiertag	Kinderland am Waldesrand
7. Platz	Julian Torsten Fietze	Vorschulgruppe Hort Kinderland
8. Platz	Jann Hendrik Braun	Kita Mischka
9. Platz	Elias Brincker	Vorschulgruppe Hort Kinderland
10. Platz	Willy Kalinka	Vorschulgruppe Hort Kinderland

### Sieger der Staffelspiele:

1. Platz	Kita Sonnenschein Krieschow
2. Platz	Vorschulgruppe Hort Kinderland
3. Platz	Kita Kinderland am Waldesrand

Zum Schluss noch einmal einen herzlichen Glückwunsch an alle Gewinner des Tages und ein dickes Dankeschön allen Organisatoren und Unterstützern dieser schönen Sportveranstaltung:

Kreissportbund Spree Neiße, Gemeinde Kolkwitz, Paul Gerhardt Werk mit Familien- und Nachbarschaftstreff und Netzwerk Gesunde Kinder Kolkwitz, Jugendclub Kolkwitz, Freiwillige Feuerwehr Kolkwitz, IKK Brandenburg, LWG Lausitzer Wasser, enviaM, Herr Strauch, den Mitarbeitern des Kolkwitz-Centers, allen Kitas und allen fleißigen KuchenbäckerInnen.

**Carina Radochla**  
im Auftrag des Lokalen Bündnisses für Familie  
in der Großgemeinde Kolkwitz

## Termine der Evangelischen Kirchengemeinde Hänchen – Klein Gaglow

### Gottesdienste (in der Kirche in Hänchen)

10.07.16	11:00 Uhr	Gottesdienst
24.07.16	11:00 Uhr	Abendmahlsgottesdienst
07.08.16	11:00 Uhr	Gottesdienst
21.08.16	11:00 Uhr	Abendmahlsgottesdienst
28.08.16	11:00 Uhr	Gottesdienst im Seniorenwohnpark in Hänchen

### Sonstiges

Die übrigen Termine gemeindlicher Zusammenkünfte sind den Aushängen zu entnehmen. Die Aushänge finden Sie in Klein Gaglow Am Denkmal und in Hänchen an der Kirche sowie auf dem Friedhof.

Das Pfarramt ist vom 28.06. – 17.07.2016 urlaubshalber geschlossen. Vertretung bis 10.07. Pfrn. Reinhild Magirus, Kahren, Telefon 0355/ 31212, danach Pfr. Robert Marnitz, Cottbus, Telefon 0355/ 522828.

### Der Gemeindegemeinderat

Unsere Anschrift  
Evangelisches Pfarramt,  
Dorfstraße 30  
03051 Cottbus  
Telefon: 0355/ 522195

RÜCKBLICKE

**Die Milchviehanlage**

Am 03.06.2016 besuchten wir, die Schüler der Klasse 3 der Grundschule Krieschow, die Milchviehanlage in Krieschow. Es waren über 1000 Kühe dort. Sogar ganz viele kleine Kälbchen. Alle hatten eine andere Farbe, manche schwarz-weiß gefleckt, die anderen braun-weiß und manche Kälbchen waren sogar weiß. Wir haben der einen oder anderen Kuh einen Namen gegeben. In einem Stall befanden sich viele tragende Kühe. Sie erwarten bald ein Kälbchen. Als nächstes waren wir bei einem Kälbchen, das am 03.06.16 geboren ist. Danach besuchten wir den Melkstand, wo viele Kühe gemolken wurden. Danach ging es zum Offenstall, wo ganz viele Kälbchen waren. Natürlich hat uns eine nette Frau überall hingeführt. Am besten haben mir der Offenstall und die tragenden Kühe gefallen.

Uns hat dieser Wandertag sehr viel Spaß gemacht. Vielen Dank, dass wir dort sein konnten.

Josephine Linn  
Grundschule Krieschow

**Erster großer UNICEF-Lauf an der Grundschule Krieschow war ein voller Erfolg**



Die Schüler der Grundschule Krieschow ließen sich an ihrem Ehrentag etwas Besonderes einfallen.

„Wir laufen für Kinder, denen es nicht so gut geht wie uns.“ Schon Wochen vorher herrschte große Wettkampfstimmung als die Sponsoren aufgesucht wurden, die für jede erlaufene Sportplatzrunde Geld spenden könnten. Hoch motiviert traten die Kinder am 1. Juni mit ihren Zetteln an. Doch gerade an diesem besonderen Tag

regnete es und wir Lehrer überlegten schon, ob die Laufstunden in der Turnhalle absolviert werden sollten. Aber nein – die Kinder riefen uns zu: „Wir sind doch nicht aus Zucker – Wir wollen im Regen laufen!“

Herr Lehweiß-Litzmann, ein Mitarbeiter von UNICEF, eröffnete mit vielen Glückwünschen zum Kindertag und erläuterte das Anliegen des Laufes. Alle Kinder konnten es kaum erwarten. Die Klassenstufen starteten nacheinander, der Regen und der Schweiß tropften vom Gesicht, aber jeder übertraf sich selbst. Dank vieler fleißiger Helfer wurde per Stempel auf dem Arm festgestellt, wieviele Runden erlaufen wurden. Nach 33 Runden mussten Schüler der Klasse 5 und 6 gebremst werden, denn wer soll das bezahlen? Viele Fragen kreisten den Lehrern und Eltern durch den Kopf – wird das Geld auch bezahlt werden, denn bei einigen wurden 200 bis 300 € errechnet?



**Liebe Eltern, liebe Sponsoren - Sie sind großartig!**

Sie hielten Ihr Versprechen ein und spendeten Ihr Geld für einen guten Zweck. Die Hälfte bleibt bei uns an der Schule und wird den Kindern selbstverständlich zugutekommen.

Ich danke Ihnen von Herzen, dass Sie diesen ersten UNICEF-Lauf so toll unterstützten, auch wenn die Geldbörse etwas leichter geworden ist.

DANKE! Ihre Simone Golzbuder aus der Grundschule Krieschow

**Einmal im Monat**

**Ihr Amtsblatt der Gemeinde Kolkwitz**

**Die Spreewälder Hirsemühle in Krieschow**

Am 03.06.2016 besuchte die Klasse 4 der Grundschule Krieschow die Hirsemühle in Krieschow. Da es die einzige Hirsemühle in ganz Deutschland ist, war es sehr aufregend für unsere Klasse. Der Geschäftsführer, Herr Jan Plessow, war sehr nett und hat uns alles über die Hirse und ihren Nutzen erklärt. Allerdings sah die Hirsemühle von außen sehr klein aus und von innen war sie sehr groß. Herr Plessow hat uns wichtige Informationen gegeben und es hat uns allen sehr viel Spaß gemacht. Am Ende haben wir noch ein kleines Geschenk bekommen, es waren Hirseflocken aus eigener Herstellung.

Danke noch mal an Herrn Plessow für diesen tollen Vormittag!



Emily Guttke, Lotta Heidrich, Martha de Fries und Alessa Bohg aus der Klasse 4 der Grundschule Krieschow

**SWS**

**Schwimmbad & Wellness Service**

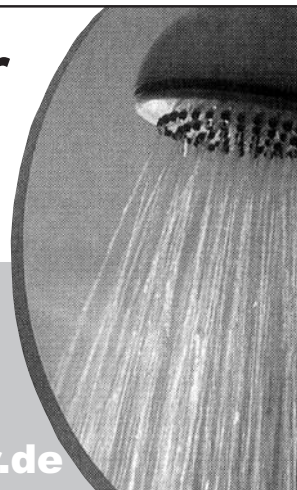


Lobendorfer Weg 25  
03226 Vetschau  
Tel.: 03 54 33/7 18 15  
Fax: 03 54 33/7 18 18

www.sws-vetschau.de  
info@sws-vetschau.de

**Fachbetrieb für Schwimmbäder/-teiche  
Saunen, Solarien & Wellnessanlagen**

**Herold Bäder  
Badausstellung**



Lobendorfer Weg 25 • 03226 Vetschau  
Tel.: 035433 / 7 18 88 • Fax: 035433 / 7 18 18  
E-Mail: info@herold-baeder.de

**Büro Kolkwitz**  
Bahnhofstraße 88 • 03099 Kolkwitz  
Tel: 0355 - 28 501 • Fax: 0355 - 28 313

www.herold-baeder.de

## 50 Jahre Schule Krieschow – das ist ein Grund zum Feiern



Wenn eine Schule den 50. Geburtstag feiert, beginnt man intensiv in der Geschichte der Schule zu stöbern und entdeckt viele wichtige Informationen, die uns sehr erstaunt haben. So erzählte Frau Scharnitzky, eine Lehrerin, die seit 1964 an der Schule in Krieschow unterrichtet, dass der Bau der Schule 1966 unterbrochen wurde, weil vermutlich in der Erde Gold gefunden wurde. Ein Schülerbuch, das seit 1958 an der Schule geführt wird, zählte bis zum 03.06.2016 1887

Schüler, die durch unsere Schuleingangstür gegangen sind. Unsere Ehrengäste, die unser Geburtstagsfest besuchten, wurden in der Fotoausstellung in die Zeit von 1966 bis 2016 versetzt – hier herrschte während des Festes reger Wissensdurst und viele schöne Erinnerungsgeschichten wurden ausgetauscht. Das freute besonders den Gestaltern des Raumes – Frau Heike Graske, Frau Regina Scharnitzky, Frau Rosi Michael, Frau Gabi Siebert und Frau Simone Golzbuder, die diese Ausstellung gründlich vorbereiteten. Vielen Dank auch an Frau Schüllow, Herrn Budischin, Herrn Selling und Frau Kschiwan, die durch umfangreiches Material zum Gelingen der Ausstellung beitrugen. Besonderen Dank auch an Frau Simone Günther, Frau Stefanie Graske und Frau Sabrina Golzbuder, die diesen Raum durch Kreativität zum Leben erweckten. Als 1966 bei der Grundsteinlegung der Schule drei Hammerschläge mit den Worten:

**„auf dass der Bau erhalten bleibt,  
auf dass die Kinder sich wohl fühlen und  
auf dass der Frieden erhalten bleibt!“**

verklungen sind, schallten auch am 50. Geburtstag diese Worte über den Schulhof der Grundschule Krieschow. Florian Kochan, Schüler der Klasse 3, ließ auf seiner Trompete das Lied der „Kleinen weißen Friedenstaube“ ertönen und wünschte der weißen Taube in seiner Hand einen guten Flug und 10 Täubchen folgten diesem Wunsch, dass der Frieden erhalten bleibt und die Kinder hier ungestört lernen können. Ich glaube, das war für alle ein sehr emotionaler Moment und sicherlich lag vielen Gästen das Lied schon auf der Zunge, um bei dem Trompetenklang einzustimmen.

Herr Altekrüger, Landrat des Landkreises Spree-Neiße und Herr Handrow, Bürgermeister der Gemeinde Kolkwitz verkündeten in ihren Glückwünschen die Wertschätzung der Schule in dieser ruhigen Lage. Sehr beeindruckend fanden wir, dass Herr Altekrüger es sich nicht nehmen ließ, seine Ansprache teilweise in sorbisch-wendischer Sprache zu gestalten. Damit wurde unseren Schülern die Wichtigkeit ihrer Sprache bewusst. Herr Handrow ist immer ein gern gesehener Gast, denn in seinem Verantwortungsbereich liegt die Schule. Eine große Geburtstagstorte mit 50 Kerzen wurde von ihm angeschnitten und jeder durfte ein Stück verkosten.

Frau Christine Piater überraschte die Schule mit zwei großen Geldzuwendungen. Wir waren sprachlos und bedanken uns an dieser Stelle nochmals für diese Spende, die unseren Schülern zugutekommt. Eine neue Partnerverbindung „Alt mit Jung“ wurde ins Leben gerufen.

Frau Annita Skotarek füllte unsere Bibliothek mit vier prall gefüllten Bücherkörben, die sicherlich viele Leser erfreuen werden. Danke dafür! Herr Brettschneider, Schulleiter der Oberschule Vetschau, ließ es sich nicht nehmen, eine große Spielkiste für die Pausengestaltung mitzubringen.

Das Festprogramm wurde unter der Regie von Frau Siebert, Frau Hahnemann-Domehl und Frau Lünskens von den Schülern selbst gestaltet.

Auch wenn es etwas länger dauerte, wollten wir den Wünschen der Schüler nicht widersprechen. Viele selbst einstudierte Tänze, Sketche und Lieder prägten das Programm. Mit dem Lied „Ein Hoch auf uns“ verkündeten 139 Schüler, wie stolz sie sind, an dieser Schule zu lernen.

Auch 14 ehemalige und jetzige Schüler bekundeten in einem selbst gedichteten Lied ihre Verbundenheit und ihre schönen Momente an dieser Schule. 50 Luftballons mit vielen Wünschen gingen in die Luft. Ein Ballonempfänger meldete sich aus Nordrhein-Westfalen und bekundete ebenfalls herzliche Grüße.

Nach dem Festprogramm standen den Gästen viele Attraktionen zur Verfügung. Unsere Ehrengäste wurden in das Themencafé geführt, wo die Schüler der Klasse 6 mit liebevoller Ausgestaltung und Bedienung alle verwöhnten. Auch an dieser Stelle vielen Dank an die Eltern Frau Just-Lehmann, Frau Richter, Frau Badack, Frau Drevenstedt, Herrn Schultchen und Frau Starp, die die Schüler in jeder Hinsicht unterstützten.

Ein sehr gut vorbereiteter Kuchenstand unter der Leitung von Frau de Fries und vielen tüchtigen Muttis und Omas erfreute die Gäste. Am Bratwurststand schwitzten Herr Peter Noack, Herr Bomme und Herr Wentz-laff, denn 400 Bratwürste zu grillen, ist schon bei diesem herrlichen Sonnenschein eine beachtliche Leistung. Danke an die Griller!

Liebevoll gestaltet wurden auch der Bastelstand von Frau Malitz, der Stand vom Witaj-Sprachzentrum, der Glücksradstand und der Kinderschminktisch. Andrang herrschte immer bei den Hüpfburgen. Das Feuerwehrtteam aus Kunersdorf unter der Leitung von Herrn Bennewitz und die DEKRA mit Herrn Goszczak betreuten die hüpfenden Kinder. Herzlichen Dank an Herrn Zubiks, der uns freundlicherweise die Hüpfburg zur Verfügung stellte.



Lust auf mehr Sportlichkeit konnte man sich beim Kickboxstand, bei den lustigen Sportspielen und beim Tischtennis holen. Herr Brettschneider begeisterte mit seinem Team beim traditionellen Fußballspiel mit Groß und Klein alle Zuschauer.

Ein großes Highlight war natürlich auch das Seifenkistenrennen, denn zur 700-Jahrfeier von Krieschow wurde hier schon geprobt. Vielen Dank für die Bereitstellung der Rampe an Herrn Theiler und an Herrn Petsching und natürlich an Frau Sandra Bogh-Porsch mit ihrem gesamten Team für das gelungene Rennen.

Der Kleintierzuchtverein Eichow zeigte viele Kleintiere und machte Lust auf das Züchten.





RÜCKBLICKE

50 Jahre Schule Krieschow – das ist ein Grund zum Feiern



Glückwünsche, Präsente und für die große Spendenbereitschaft für unser 50-jähriges Jubiläum.

**Ein herzliches Dankeschön möchten wir noch diesen fleißigen Helfern sagen:**

der Freiwilligen Feuerwehr Krieschow, unter der Leitung von Herrn Leska, die sich um die Ordnung und Sicherheit gekümmert haben;

den Revierpolizisten Herrn Attig und Herrn Koppatz, die immer ein wach-sames Auge hatten;

der Gaststätte „Zur Eisenbahn“ für die frische Belieferung mit Bratwür-  
sten;

Herrn Daniel Schenker, der sich um unsere Geburtstagstorte sowie um Brot und Brötchen kümmerte;

Herrn Jainz für die gute Beschallung sowie für die Partygarnituren und das Festzelt;

den Mitarbeitern des Bauhofes Kolkwitz;

Herrn Michael Lux für die ordentliche Bereitstellung des Dorfplatzes;

Herrn Steffen Teichmann und Herrn Matthias Richter für das Fotoshoo-  
ting – es sind beeindruckende Bilder entstanden -

Frau Sabrina Golzbuder, welche die emotionalen Momente in Bild und Ton festgehalten hat und bearbeiten wird – ein großes Fotobuch mit vielen Erinnerungen wird entstehen -

Lange saß man an den herrlich dekorierten Tischen, die Frau Ertelt wun-  
derschön verzaubert hatte. Ein Willkommen mit Brot und Salz von Schü-  
lern in sorbisch-wendischer Tracht begeisterte viele Gäste.

Recht herzlichen Dank an unsere Getränkeversorger – Frau Manuela Leh-  
mann (Sportverein Krieschow) und an Frau Rauth und Frau Steinert, die vom Getränkehandel Bramke immer kühle Getränke ausschenken konn-  
ten. Viel Engagement bewiesen Frau Buchholz und ihre Helferinnen bei der großen Tombola und dem Schulfördervereinsstand.

Ein großes und beeindruckendes Fest neigte sich dem Ende und wird sicher-  
lich bei vielen Gästen in Erinnerung bleiben. Wir hoffen, dass alle gesund bleiben und uns zum 60. Geburtstag wieder besuchen kommen. Wir bedanken uns an dieser Stelle recht herzlich für alle überbrachten

Das alles wäre ohne die großartige Mithilfe des gesamten Lehrerkollegi-  
ums, der Angestellten, zahlreicher Eltern, Schüler und ansässiger Firmen nicht möglich gewesen. Nicht zu vergessen, sind die Vor- und Nacharbeiten durch die Firma G&K Dienstleistungen GmbH. Strahlender Sonnenschein, lachende und weinende Gesichter, viele dankbare Gäste werden in unseren Erinnerungen bleiben .... Es war einfach toll mit Ihnen!

Danke an alle sagt Ihnen von Herzen  
**Ihre Schulleiterin Simone Golzbuder**



## Der Schulförderverein Krieschow bedankt sich

Im Rahmen des 50-jährigen Jubiläums der Grundschule Krieschow am 3. Juni 2016 stellte sich der Schulförderverein der Grundschule Krieschow vor und rührte kräftig die Werbetrommel. Der Verein engagiert sich sehr für die Verbesserung der Arbeits- und Lernbedingungen und der Durchführung praxisbezogener Projekte der Schülerinnen und Schüler. Wir unterstützen das Anliegen der Grundschule und Schüler/-innen ergänzend zu den etatmäßigen Mitteln. Es konnten an dem Tag viele neue Mitglieder gewonnen und Spendenbeiträge gesammelt werden. Dafür herzlichen Dank!!



Unter allen an diesem Tag neu gewonnenen Mitgliedern und Sponsoren fand ebenso eine Verlosung statt. Die „Glücksfeen“ Sina, Liness und Jolina zogen gemeinsam aus dem Lostopf. Die Gewinnerin des „Candlelight-Dinners für 2 Personen“ ist unser neues Mitglied Janine Müller aus Limberg. Herzlichen Glückwunsch. Der Gutschein kann im Dezember 2016 beim alljährlichen Schul-Benefizkonzert in der Krieschower Kirche eingelöst werden.



Wir danken allen Mitgliedern und Sponsoren und freuen uns immer über neue Mitglieder und jegliche Unterstützung.

Förderverein der Grundschule  
IBAN: DE61 1805 0000 3108 100105

Sparkasse Spree-Neiße  
BIC: WELADED1CBN

Weitere Informationen erhalten Sie im Internet unter [www.grundschule-krieschow.de](http://www.grundschule-krieschow.de)

**P. Anderlik, S. Schiemenz und A. Starp**  
Mitglieder des Schulfördervereins der Grundschule Krieschow

**Thomas**  
**wetz****k**  
HEIZUNG - SANITÄR

Kundendienst an 365 Tagen • Heizungswartung  
Öl- u. Gas- Heizungsanlagen • Hackschnitzel-, Pellet- u.  
Holzvergaseranlagen • Solartechnik u. Wärmepumpen  
**Das neue Bad komplett aus einer Hand.**

---

Limberger Hauptstr. 14 • 03099 Kolkwitz OT Limberg  
Tel. (035604) 4 04 17, Fax (035604) 2 98  
e-mail: [info@wetzck.de](mailto:info@wetzck.de), Internet: [www.wetzck.de](http://www.wetzck.de)

## „Oh es riecht gut, oh es riecht fein!“ Ein neues Gesicht bringt frischen „Backwind“ an die Grundschule Kolkwitz

Erst in der Märzangabe des Amtsblatts Kolkwitz stellte sich die Schulsozialarbeiterin - Sophie Krahlisch - persönlich vor. Aufgrund trägerinterner Veränderungen musste die Stelle Anfang Mai neu besetzt werden. Die neue Schulsozialarbeiterin - Ariane Groba - ist nun für die Schülerinnen und Schüler, für die Eltern und für das Lehrerkollegium jeden Tag als Ansprechpartner und Vertrauensperson in der Schule vor Ort. Das Aufgabenfeld sowie die Angebote der Schulsozialarbeit bleiben jedoch die gleichen und begonnene Angebote werden nun durch Frau Groba weitergeführt.



Während das Vorstellen in den Klassen bereits stattgefunden hat, wurde nun das gemeinsame Kennenlernen bei einem Backnachmittag mit 15 Schülerinnen und Schülern aus den 3. Klassen vertieft. Während die einen eifrig Zucker, Mehl und Milch abgemessen haben, die anderen auf ihren Einsatz mit dem Mixer warteten (und auch die eine oder andere Panne nicht ausblieb), zog ein ungewöhnlicher Duft am Donnerstagnachmittag durch das Schulhaus der Grundschule Kolkwitz. „Immer der Nase nach“, hieß es dann, wenn man diesen erkunden wollte. Was man dann hinter den verschlossenen Türen der Schulküche zu sehen bekam, waren die süßen Resultate. Die sehr gut gelungenen Muffins konnten dann am nächsten Tag vernascht werden und sorgten somit für eine ungewöhnlich versüßte Stille. Wiederholung von allen Seiten sehr gern erwünscht.

Ariane Groba

**⚓ GRABMALE**

*René Kruschinski*

Steinmetz und Steinbildhauermeister  
tätig auf allen Friedhöfen

**03099 Limberg**  
Berliner Chaussee 6  
(an der Kreuzung)  
Mo.-Do. 8-17, Fr. 8-14 Uhr  
**Telefon 035604 / 2 55**

**03051 Gallinchen**  
Grenzstraße 10  
Bei Anwesenheit oder  
telefonischer Absprache  
**0171 / 8751126**

RÜCKBLICKE

Kreisjugendfeuerwehrlager in Neuendorf



Begleitet von sehr durchwachsenem Wetter und dem Klimacamp fand in diesem Jahr, wie immer zu Pfingsten, das Kreisjugendlager diesmal in Neuendorf im Amt Peitz statt. So nahmen insgesamt 42 Kinder und Betreuer aus unseren Jugendfeuerwehren der Großgemeinde Kolkwitz teil. Regen und auch Hagel konnte uns die gute Laune nicht verderben und so verbrachten wir trotz alledem ein schönes Wochenende, unweit des Kraftwerkes Jänschwalde. Eine Gruppe von uns konnte am Pokalfinalspiel der B-Junioren der Fichte Kunersdorf vs. Peitz teilnehmen und den Sieg der Fichte bejubeln.

Die andere Gruppe besichtigte derweil den Festungsturm von Peitz und das Hüttenwerk. Am Nachmittag trafen wir uns alle auf der Sommerrodelbahn in

Neuendorf wieder und verbrachten einen sportlichen Nachmittag. Am Abend begann der Orientierungslauf durch den Ort, der erst in den späten Nachtstunden erfolgreich beendet wurde. Am Sonntag fand dann die Lagerolympiade statt, bei der, wie schon am Vorabend, verschiedene Stationen zu bewältigen waren. Dank einer großzügigen Spende der CDU Ortsgruppe Kolkwitz konnten wir für alle Teilnehmer feuerwehrrotes Campinggeschirr beschaffen und leisten damit unseren Beitrag zum Umweltschutz, denn nun entfällt Einmalgeschirr und Einmalbesteck. Vielen Dank noch einmal dafür!

Durchgefroren und erschöpft erreichten dann alle am Montag, nach einem durchaus interessanten, sportlichen und spannenden Wochenende, die Heimat.

Doch nach dem Zeltlager ist vor dem Zeltlager und so freuen wir uns auf das Gemeindejugendfeuerwehrlager vom 15.07.-17.07.2016 zusammen mit unseren Kameraden aus dem Amt Burg, wo wir diesmal in Striesow zu Gast sein dürfen.

René Bennewitz  
Stellv. Gemeindebrandmeister

p.s.: Sollte Ihr Kind Interesse an der Jugendfeuerwehr haben, so sprechen Sie bitte Ihre Örtliche Feuerwehr an. Die Kameraden werden Ihnen dort weiterhelfen und einen Kontakt vermitteln.

Crosslauf 2016 an der Grundschule Kolkwitz



Kurz vor den Herbstferien sollte unser Crosslauf stattfinden. Leider musste er ausfallen und nun wurde er bei bestem Wetter am 10.05.2016 nachgeholt. Dieser Wettkampf ist schon seit vielen Jahren zur Tradition geworden und seit einigen Jahren findet er auf dem großen Gelände unserer Schule statt.

Viele Schüler fieberten diesem Ereignis mit besonderem Interesse entgegen, denn sie wollten unbedingt eine gute Platzierung oder sogar eine Medaille erringen.

Schon die ersten Läufe der jüngeren Klassen zeigten die gute Fitness der Schüler, denn alle erreichten das Ziel, auch wenn es einzelne Schüler gab, die es nur noch mit letzter Kraft schafften. Der Lohn waren dann Medaillen für die besten Läufer und die Note 1 für alle, die durchhielten. Enttäuscht waren natürlich die Schüler, die nur knapp an einer Medaille vorbeiliefen oder kurz vor dem Ziel stürzten und dadurch die Medaille nicht erreichten. Hier und da gab es sogar einige Tränen. – Aber Kopf hoch!

Allen beteiligten Sportlern Anerkennung für ihr Engagement und ihre Bereitschaft, eine gute Leistung abzuliefern.

Vielen Dank allen fleißigen Streckenposten, die auf die Einhaltung der Regeln achteten, aber auch ansprachen und Mut zusprachen.

Verantwortliche Sportlehrerin  
Jana Bremer



Tischlerei

Walter Boboek / Mario Friehmann GbR

Fertigung • Vertrieb • Montage • Service

Fenster • Türen • Tore • Rollläden  
Markisen • Insektenschutz

Qualität in Holz, Kunststoff und Aluminium

Erlenweg 19 • 03099 Milkersdorf

Telefon: 03 56 04 / 2 22 • Fax: 03 56 04 / 4 19 45

## Trecker-Hänger-Rückwärts-Schieben seit 20 Jahren



Im Jahr 1997 hatten ein paar junge Männer- damals noch Jugend von Milkersdorf- die verrückte Idee, ein Dorffest der anderen Art zu veranstalten. Es sollte um Trecker und Technik gehen und der Hauptgedanke war das Hänger-Rückwärts-Schieben auf einem abgesteckten Parcours, denn .... so einfach ist es eben nicht, einen Hänger rückwärts zu schieben. Ein Wettstreit sollte daraus gemacht werden: wer kann es fehlerfrei und am Schnellsten. Und es wurde ein großer Erfolg mit riesigem Zuspruch. So wurde aus einer „Bier-Idee“ ein etabliertes Milkersdorfer Dorffest.

In diesem Jahr konnte am 11.06.2016 das nunmehr

\*\*\* 20. Trecker- Hänger- Rückwärts- Schiebe- Fest \*\*\*

begangen werden.

Unter der Leitung, Organisation und Durchführung der SG Milkersdorf-Sektion „Motorsport“ fand eine rundum gelungene Jubiläums- Ausgabe statt. Um die 90 Traktoren aus Milkersdorf sowie von befreundeten oder benachbarten Vereinen und Orten nahmen daran teil. Bei bestem Feier- Wetter startete gegen 14:00 Uhr die traditionelle Ausfahrt.

Neue Attraktion bei Jung und Alt war der holprige Hindernis- Parcours. Hier musste auf Zeit mit einem vollen Messbecher Wasser in der Hand der Traktor über und durch eine Geschicklichkeits- Runde gefahren werden.

Sieger und Siegerin des 20. THRSF wurden:

- Mario Fröhlich im Rückwärtsschieben bei den Männern
- Stefanie Vollstedt im Rückwärtsschieben bei den Frauen
- Mario Fröhlich im Geschicklichkeitsfahren

Herzlichen Glückwunsch!!!

Das bunt gemischte Rahmenprogramm sorgte für Abwechslung: am Nachmittag verzauberte die Kindertanzgruppe der Grundschule Krieschow mit 2 Tänzen die Besucher.

Man konnte das Gewicht eines kleinen Schweinchens schätzen und dieses dann gewinnen, Frauen und Männer maßen ihre Kräfte im Fass-Weitwerfen. Beim Kinder-Parcours war großer Andrang. Auch die Kleinsten wollten sich ausprobieren. Silvio Schulz aus Papitz lud zu Kutschfahrten ein. Interessierte flanierten durch die Trecker-Reihen und bestaunten so manches Unikat.

Auch für das leibliche Wohl war bestens gesorgt:

Mike Huchatz stellte das Zelt und schenkte aus, zur Kaffeezeit lud eine große Kuchentafel zum Schlemmen ein, leckere Erbsensuppe aus der vereinseigenen Gulaschkanone wurde zubereitet, ein Schwein gegrillt und Thüringer Rostbratwurst angeboten.

Mit der „4 & 1 Partyband“ und 2 tollen Tanz- und Showeinlagen der Hopperlotten klang der Tag in gemütlicher Runde aus und es wurde bis in die frühen Morgenstunden gefeiert.

Einen würdigen Ausklang fand das 20. THRSF am Sonntag, als im Rahmen des Frühschoppens das Dorf-interne Rückwärtsschieben um den Wanderpokal ausgetragen wurde. Es gewann Maik Pfitzmann. Herzlichen Glückwunsch.

Wir möchten allen Helfern danken, ohne die eine gelungene Umsetzung nicht möglich gewesen wäre. Danke für eure Ideen und Danke für eure helfenden Hände.

Liebe Sponsoren, ihr habt mit euren Geld- und Sachspenden maßgeblich zur erfolgreichen Durchführung beigetragen.

Wir bedanken uns herzlich bei:

- Sparkasse Kolkwitz/ Spree-Neiße
- Gemeinde Kolkwitz
- dth Arnold Jank
- Baubetrieb Ricardo Bothe
- Dachdeckermeister Andy Flieger
- ARGUS Straßenbau GmbH & Co. KG
- Transportunternehmen Andreas Konzack
- Hausmeisterservice Lutz Westermann
- Atlas Cottbus Baumaschinen und Fahrzeugtechnik GmbH
- Wildhaltung Kuppina Milkersdorf Jörg Luttosch
- Tischlerei Bobogk/ Friehmann GbR
- Bauzentrum Szonn
- Ambulanter Betreuungsdienst David Kobialka
- Stagework Cottbus Stephan Schwager
- SF media Veranstaltungstechnik Tim Fischer
- Disco-Planet
- Hugo Eventbar
- Telemarkt Hoffmann
- Ingenieurbüro Sigrid Noack
- Easylift Michael Just
- Baugeschäft Lothar Theiler
- Baubetrieb Michael Petsching

Vielen Dank fürs Mitmachen und Teilnehmen und auf ein Neues am 10.06.2017!!!!

**Eure Sektion Motorsport der SG Milkersdorf**

JETZT IM GROSSFORMAT:

# DIE PREUSSENKARTE



Endformat  
62,5 x 45 cm  
oder NEU im Großformat  
DIN A1  
84,1 x 59,4 cm  
auf 150 g/m<sup>2</sup> Munkenprint  
creme

## FÜR SIE ZUM EINRAHMEN

DIESES KOSTBARE BLATT BRINGT IHNEN GESCHICHTE INS HAUS.  
MIT DEM SCHMUCK BERÜHMTER PREUSSENKÖPFE UND  
HISTORISCHER ANSICHTEN IN SORGFÄLTIGEM BOGENDRUCK.

## BESTELLEN SIE JETZT IHRE PREUSSENKARTE

SIE IST EINMALIG UND NUR DIREKT ÜBER DEN CGA-VERLAG,  
WERNERSTRASSE 21, 03046 COTTBUS ZU BEZIEHEN. AUSLIEFERUNG ERFOLGT FREI HAUS.

Hiermit bestelle ich meine Preussenkarte(n) im Format

62,5 x 45 cm, ..... Stück á 7,50 EUR     84,1 x 59,4 cm, ..... Stück á 12,00 EUR

zzgl. einmalig 7,50 Euro für Verpackung & Versand (entfällt bei Selbstabholung im Verlag, Wernerstraße 21)

Zahlungsweise: Bankeinzug     Bar     (bitte ankreuzen)

Genauere Anschrift:

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_

Telefon (für eventuelle Rückfragen) \_\_\_\_\_

Straße \_\_\_\_\_ Plz, Ort \_\_\_\_\_

bei Bankeinzug: Bank \_\_\_\_\_

Ort, Datum, \_\_\_\_\_

Unterschrift \_\_\_\_\_

IBAN \_\_\_\_\_

BIC \_\_\_\_\_

gleich abschicken an: CGA-Verlag, 03008 Cottbus, Postfach 10853

## Unser Leopold ist weg – haben Sie ihn geseh'n ?

Rückblick auf das 27. Lindenblütenfest in Limberg, 3.-5. Juni 2016



Mühlenbesitzer Kurt Winkler ist inzwischen Großvater; Enkelsohn Leopold reist nach Limberg an um seine Ferien auf dem Lande zu verbringen. Doch Kurt hat derweil andere Pläne, er möchte seinem Enkelsohn seine Heimat Leipzig zeigen... Und dass bei solch einer Reise auch einmal etwas verloren gehen kann, davon konnten sich die Besucher des „Limberger Mühltentheaters“ hautnah am lauen Samstagabend des Festwochenendes überzeugen. 40 TheaterfreundInnen widmeten in den letzten 9 Monaten große Teile ihrer Freizeit, um Texte zu schreiben, Texte zu lernen, Kulissen zu bauen, Kostüme zu schneiden, Regie zu führen und immer wieder zu proben. Nach 2014 wurde die Geschichte des Limberger Mühlenbesitzers Winkler nun weiter erzählt. Das Publikum dankte mit Standing Ovations. Den Abschluss des Theaters läuteten die Musiker von NaUnd ein die anschließend für einen stimmungsvollen Tanzabend sorgten.



Einen Tag zuvor feierten Jugendliche und Junggebliebene ihre Mühlenbeats, namhafte DJ's wie electrosalat legten auf, der Zeltboden bebte.

Ruhiger, aber gleichfalls schwungvoll ging es am Sonntag zum Blasmusikfest zu. Die Lindenmusikanten spielten auf und brachten die Heideländer Musikanten aus Niesky mit auf die Bühne. Den Punkt auf's "i" setzte der Limberger Gemischte Chor. Gäste im Innenhof schunkelten, tanzten und applaudierten – wie es sich für echte Blasmusikfans eben gehört.

Derweil spielten Bambinis und Junioren den Champion beim Limberger Soccercup aus. Es gab nur Gewinner, Pokale für alle Fußballerinnen und Fußballer, ... und auch der Leopold hatte sich wieder eingefunden.

Mario Müller,  
Organisationsgemeinschaft 27. Lindenblütenfest

**Herzlichen Dank** allen Gästen und Unterstützern, den Sponsoren und Limberger Vereinen, der Feuerwehr Kunersdorf und der Gemeinde Kolkwitz.

RÜCKBLICKE

**Buchlesung mit Martina Baumbach**

Die Kinderbuchautorin Martina Baumbach war in der Kolkwitzer Grundschule zu Gast. Die Schüler der Klassen 1b und 2b lauschten in der Aula des Kolkwitz-Centers interessiert ihren Ausführungen zu. Sie berichtete über ihren Arbeitsalltag, die Kinder erfuhren, wie ein Buch entsteht und woher sie ihre Ideen für ihre Geschichte nimmt. Es kann bis zu einem Jahr dauern, ehe ein Buch fertig ist. Anschließend las Martina Baumbach aus ihrem aktuellen Kinderbuch „Der Sommer, als wir reich wurden“ vor.



Sie bezog die Schüler beim Vorlesen mit ein und ließ natürlich das Ende der Geschichte offen, um die Neugier ihrer Zuhörer zu wecken. Zum Schluss durften noch Fragen gestellt werden.

Alle Kinder bekamen eine Autogrammkarte.

Die Schüler der Klasse 2b wollen bei ihrem nächsten Bibliotheksbesuch nach Büchern von Martina Baumbach schauen.

Jacqueline Knaut  
GS Kolkwitz

**Englisches Theater an unserer Schule**



Im Rahmen eines Projektes im Englischunterricht führte das „Theater im Palais“, ein dreiköpfiges Theaterensemble aus Erfurt, am 02. Juni 2016, in der Grundschule Kolkwitz zwei Stücke in englischer Sprache auf. Die dritten und vierten Klassen amüsierten sich mit der tanzenden Hexe in „Rapunzel“. Und die Klassen 5 und 6 konnten dem Prinzen bei der Suche nach der real princess in „The princess and the pea“ nach dem Motto Bauer sucht Frau unterstützend zur Seite stehen. Die Schüler waren vorher mit dem Wortschatz vertraut gemacht worden und konnten sich so aktiv am Geschehen beteiligen. Im Nachgang erarbeiteten die Schüler im Unterricht ein summary des Stückes. Sowohl Schüler als auch Lehrer waren vom Schauspiel der Truppe hellauf begeistert.

Wir bedanken uns bei den Eltern und dem Förderverein der Schule, die durch ihre Kostenbeteiligung den Auftritt des „Theater im Palais“ an unserer Schule möglich gemacht haben.

Linda Kokaly-Janßen,  
GS Kolkwitz

**Bauland in Kolkwitz zu verkaufen**

**500 - 2000m<sup>2</sup>, Zahsow 1500m<sup>2</sup>,  
Kunersdorf 1000m<sup>2</sup>, Papitz 7000m<sup>2</sup>,  
Limberg ab 1500m<sup>2</sup>**

**Immobilienbüro: Gunter Ruhland**

Berliner Straße 148, 03099 Kolkwitz  
Telefon: 0355 / 28030  
e-mail: [gunter.ruhland@lausitz.net](mailto:gunter.ruhland@lausitz.net)



- ➡ **Elektroinstallationen**    ➡ **Antennenanlagen**
- ➡ **Haussprechanlagen**    ➡ **Straßenbeleuchtung und Kabeltiefbau**
- ➡ **Blitzschutzanlagen** - staatlich geprüfter Blitzschutzfachbetrieb
- ➡ **Computertechnik**        ➡ **Datennetzwerke und Telekommunikationsanlagen**

**ELEKTROFIRMA**

**Klein Gaglow**  
Annahofer Graben 14  
03099 Kolkwitz  
Tel. 0355/ 52 60 507  
Fax 0355/ 52 60 508  
Funktel. 0171 / 6 42 47 75  
Funktel. 0171 / 4 15 56 13

[elektro-zubiks@t-online.de](mailto:elektro-zubiks@t-online.de) / [www.elektro-zubiks.de](http://www.elektro-zubiks.de)

**Unsere Leistungen  
für Sie**

**Für jeden Häuslebauer wichtig - Baustromverteilungen in Miete zu Sonderkonditionen**

## Nach wie vor viele offene Fragen im Zuge der Kreisgebietsreform

Werte Einwohner,

die Diskussion zur Kreisgebietsreform geht in die Endphase. Zu dieser umstrittenen Reform gab es unzählige Veranstaltungen, immer mit der Argumentation – diese ist unbedingt wegen der demographischen Entwicklung erforderlich. Die wichtigen Fragen aber, die von den beteiligten und betroffenen Einwohnern, Verwaltungen und anderen Institutionen gestellt wurden, blieben fast alle unbeantwortet. Wie auch? Wie kann ich drei Monate vor der letzten Landtagswahl als Landesregierung erklären, die Kreisfreiheit der vier großen Städte bleibt unangetastet, weil alternativlos. Drei Monate nach der Wahl gab es dann wohl völlig neue Erkenntnisse. Besagte Städte, außer Potsdam, sollen ihre Kreisfreiheit verlieren, allerdings auf Grund der Proteste einen Sonderstatus erhalten. Dazu gibt es im Moment aber wohl keine rechtliche Grundlage. Das ist nur ein Beispiel für Unausgewogenheit. Offene Fragen bleiben weiterhin: Wie sollen die Kreise aussehen, welche Stadt wird Kreisstadt, wie erfolgt die künftige Aufgabenverteilung der verschiedenen Verwaltungsebenen und nicht zuletzt – wer bezahlt was und wer bekommt welches Geld. Hin und wieder wird von 5 Mio. Extrageld geredet, vor allem die hoch verschuldeten Städte, Gemeinden und Kreise sollen damit entlastet werden. Das reicht natürlich vorne und hinten nicht und ich habe auch noch keine Erklärung gehört, wie man die Ursachen, die zu dieser Verschuldung geführt haben, beseitigen will. Tut man das nicht, ist der alte Schuldenstand in wenigen Jahren wieder erreicht. Dann gibt es da noch die Aussage, die Kreisgebietsreform darf nichts kosten und es ist auch kein Geld dafür vorgesehen. Wie soll das gehen? Ich will Sie mit dem Thema nicht weiter belästigen. Nur so viel: Viele der Kosten werden die Gemeinden und Städte über die Kreisumlage zur Schuldenentlastung tragen. Das wird auch unsere Gemeinde schwer treffen. Aus meiner persönlichen Sicht und auf Grund der ziemlich konfuse Situation zur Organisation der Kreisgebietsreform gibt es zurzeit nur einen Grund - Verteilung der Schulden auf alle. Jeder, der in der Landes- und Kommunalpolitik etwas bewandert ist, weiß, dass es Reformen und Veränderungen geben muss. Aber bitte mit klaren Zielstellungen und effizienten Verfahrensweisen, die genau sich andeutenden Probleme entgegenwirken. Interkommunale Zusammenarbeit ist ein Weg dazu, von dem ich persönlich ein heißer Verfechter bin. Gerade hier zeigen wir schon seit einiger Zeit, was da geht. Die Bildung der Großgemeinde hat gezeigt, was daraus werden kann. Der begonnene gemeinsame Weg mit Neuhäusen, Drebkau, Burg, Peitz und Kolkwitz könnte eine Fortsetzung sein. Allerdings diesmal ohne die Änderung politischer Grenzen und ohne das der Bürger davon etwas

merkt. Was also soll diese überstürzte Reform, die erst einmal politisch beschlossen wird und dann los! Irgendwie wird es schon funktionieren. Und wenn nicht, dann haben die Gemeinden das falsch gemacht. Ähnlich wie bei den Abwasserbeiträgen oder war da die Anweisung aus Potsdam vielleicht doch falsch? Da diese Reform zum gegenwärtigen Zeitpunkt und unter den unausgegorenen Voraussetzungen, außer der Landesregierung, selbst keiner will, kann man nur hoffen, dass sich einige Abgeordnete der Parteidisziplin entziehen und das Reformpaket ablehnen, zumindest zum gegenwärtigen Zeitpunkt. Es kann durchaus wieder aufgerufen werden. Aber bitte erst dann, wenn es eine klare Linie gibt und die ganz wichtigen Fragen beantwortet sind. Was mich an diesem Veranstaltungsmarathon zur Gebietsreform besonders negativ berührte, war die Diskussions- und Beratungsresistenz gegenüber allen anderen Ideen und Meinungen. Da viel mir so ein altes Lied aus meiner Schulzeit ein: Die Partei, die Partei, die hat immer recht.

Aber es gibt auch erfreuliche Dinge. Unsere Gemeinde hat in den letzten Wochen an mehreren Stellen ihr erfreuliches Gesicht gezeigt. Da wäre zunächst das 50jährige Bestehen der Schule Krieschow zu nennen (übrigens: Hut ab vor allen älteren Krieschowern, die sich scheinbar ohne Schule ein ganz tolles Wissen angeeignet haben). Spaß bei Seite, es ging natürlich um das Gebäude selbst, das vor 50 Jahren eingeweiht wurde. Eine Schule, schon immer von vielen auf Grund ihrer tollen Lage beneidet. Aber auch das Fest war prima. Danke an alle Organisatoren und die vielen freiwilligen Helfer. Eine ganz besondere Anerkennung möchte ich aber denjenigen zukommen lassen, die die Ausstellung auf die Beine gestellt haben. Eine Heidenarbeit und toll gelungen. Gleiches gilt für den Kindertrödelmarkt in Kolkwitz. Danke an Familie Kascheike. Nicht zu vergessen das Mühlenfest in Limberg. Vom Volk fürs Volk in idyllischer Atmosphäre. Das Sportfest Kolkwitz reiht sich würdig in diese Veranstaltungshöhepunkte ein. Zwei bis Dreitausend Aktive und Besucher waren wohl da. Für mich der Höhepunkt: Das Bambinifußballturnier mit 14 Mannschaften. Und hier mal öffentlicher Beifall für Heiko Tresper. Was er auf die Beine stellt und das seit Jahren, ist schon enorm. Wie gelingt es ihm nur immer wieder Mitstreiter zu finden? Und es geht weiter: 80 Jahre Feuerwehr Kackrow, Dorffest Zahsow, Dahlitz und und ... Verpassen Sie nichts, man könnte sich hinterher ärgern. Viel Spaß und ein schönes Wochenende

Ihr Bürgermeister Fritz Handrow

## Nichts bleibt für immer wie es ist, ...



Dies mussten wir gerade im vergangenen Frühjahr schmerzlich zur Kenntnis nehmen, als unsere langjährige Schulsekretärin Frau Rita Schillow ganz unerwartet an die Grundschule nach Krieschow wechselte. Wir waren natürlich sehr überrascht und konnten es nur schwer verstehen. Nichts desto trotz möchten wir uns liebe Rita noch einmal ganz herzlich für Deine zuverlässige, engagierte

und auf-opferungsvolle Tätigkeit stets zum Wohle der Kinder unserer Schule bedanken.

Wir wünschen Dir an Deiner neuen Wirkungsstätte alles erdenklich Gute, ein bisschen mehr Ruhe und natürlich auch weiterhin viel Freude an Deiner Arbeit. Wir hoffen, Du behältst uns in guter Erinnerung. Natürlich bist Du jederzeit ein gern gesehener Gast in unserem schönen Haus.

**Stellvertretend für das gesamte Kollegium, die Schülerinnen und Schüler und deren Eltern.**

## Presse- informationen

für das **Amtsblatt der Gemeinde Kolkwitz** für den **Monat August 2016** sind bis spätestens zum **11. Juli** einzureichen.

Erscheinungsdatum ist der **30. Juli 2016**.